

HISTORIAS FAMILIARES

RUSCH MEISSNER



Introducción

Cuando falleció mi madre Erika Meissner vda. de Fedrico Rusch encontré dentro de sus pertenencias muchísimas carpetas, documentos y fotos de los antepasados de mis padres.

Empecé en forma somera una revisión y encontré mucha información de nuestras familias que no conocía, o solo parte de ella y sin mucha conexión.

Creo que gran parte de esta documentación la recolectó mi padre Federico Rusch con el objetivo de lograr que le reconocieran la nacionalidad alemana a él y sus hijos, lo que en definitiva no se logró.

También me di cuenta que en realidad en nuestra familia, y puede ser que suceda en otras también, no se acostumbraba hablar de las vidas de los antepasados, ni tampoco de las vivencias de los propios padres que aun vivían. Recién cuando uno mismo envejece comienza a interesarse por la historia familiar, y se reprocha no haber preguntado o indagado antes sobre la vida de padres y abuelos, cuando ellos aún vivían.

Ante el dilema de qué hacer con esta valiosa documentación, tomé la decisión de escribir lo más completa y verídica posible la historia de nuestra familia.

Mi padre Federico (Ico) falleció de muy temprana edad y solo algunos nietos lo conocieron, y mi madre, Erika, sobrevivió a Ico por más de 35 años, todos sus nietos y gran parte de sus bisnietos la conocieron.

Por esa razón decidí escribir un documento que relata por un lado la historia de la Familia Rusch, y por otra, los antepasados de la familia Meissner y la historia de Erika.

Este documento termina con Federico y Erika, y les presenta los árboles genealógicos hasta los nietos de ellos.

Está en manos de la actual generación seguir con esta historia.

Como reflexión quisiera recomendar que no dejen pasar el tiempo para indagar y completar la historia familiar mientras aún estén presentes los integrantes de sus familias.

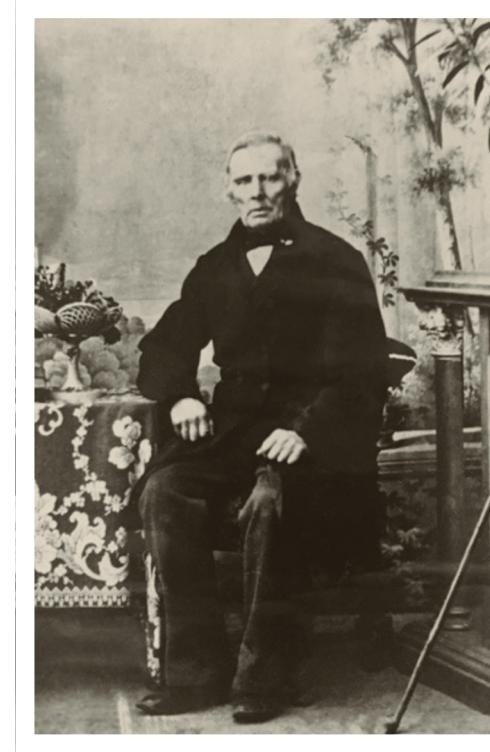
*Enrique Rusch Meissner
Noviembre 2025*



HISTORIA FAMILIA RUSCH: 155 AÑOS EN CHILE

El origen más reciente de la Familia Rusch se remonta a la ciudad de Kappeln an der Schlei en Schleswig-Holstein Alemania.

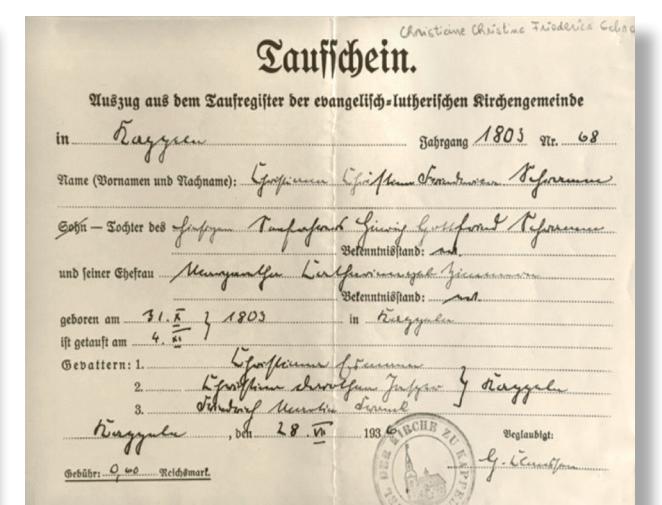
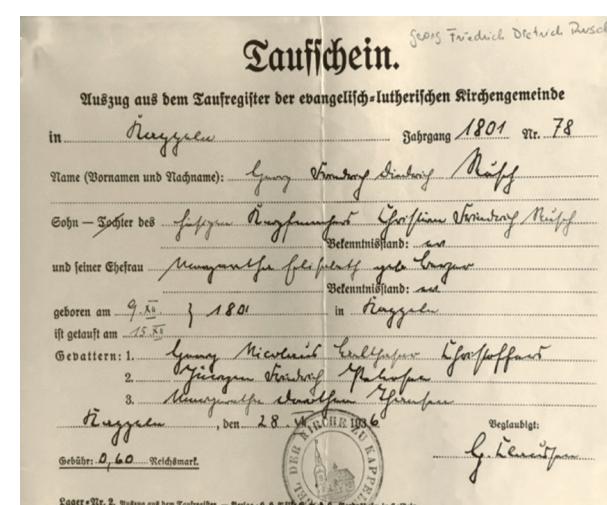
GEORG FRIEDRICH RUSCH * 09.12.1801 CHRISTIANE SCHRAMM * 31.10.1803



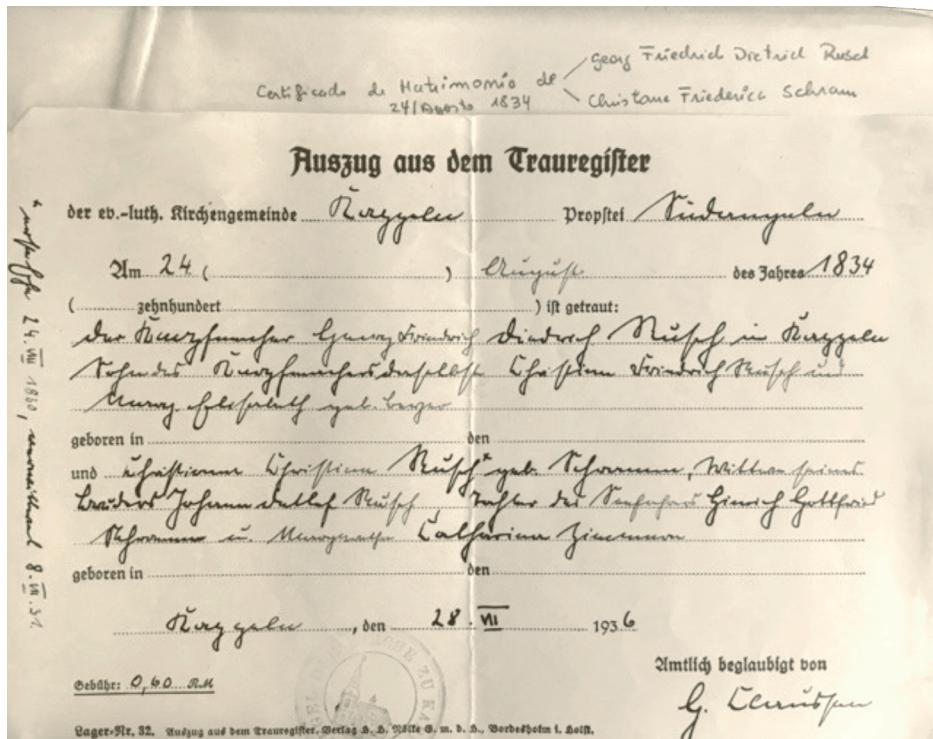
Georg Friedrich Dietrich Rusch nació en Kappeln an der Schlei y fue bautizado el 15 del mismo mes en la "Kirche zu Kappeln".

Su profesión era "Knopfmacher" (Fabricante de botones).

El 24 de agosto del año 1834 se casó en Kappeln con la señorita Christiane Friederica Schramm, también en esa ciudad.



Certificados de Bautismo de Georg Friedrich Rusch y Christiane Friederica Schramm

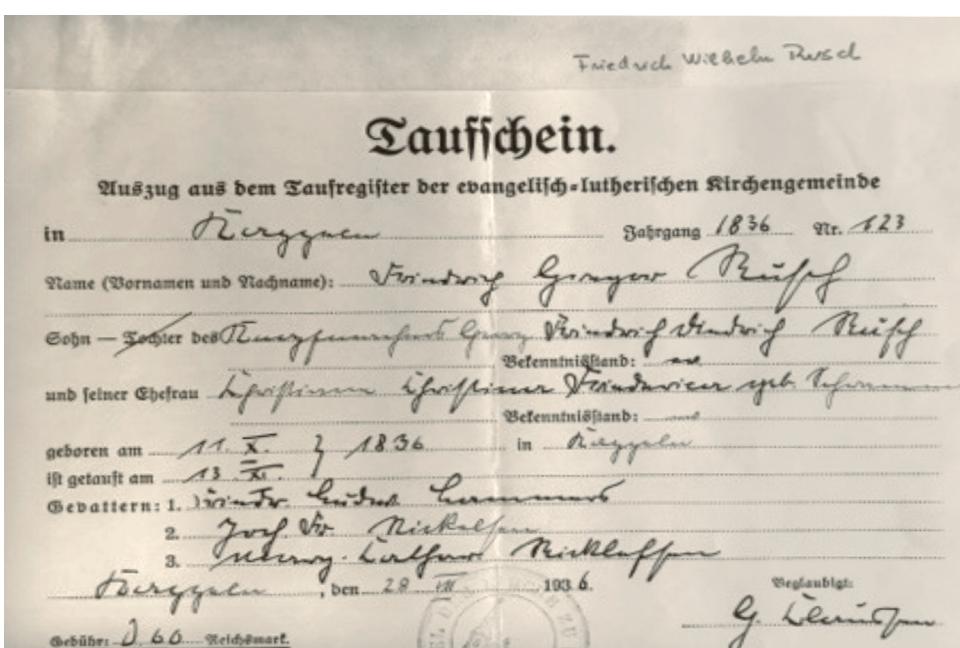


Certificado de Matrimonio de Georg Friedrich y Christiane Frederica.

De ese matrimonio nació en Kappeln, en 1836, Friedrich Georg.

FRIEDRICH GEORG RUSCH SCHRAMM * 11.10. 1836 + 04.12.1893

Friedrich Georg fue bautizado el 13 de noviembre del mismo año según el certificado original "Siegel des Diakonat zu Kappeln" además del Taufschein Nr. 623.



Certificado de Bautismo de Friedrich Georg Rusch Schramm.

Friedrich pasó su juventud en Kappeln y como adolescente se dedicó a la gastronomía, pero especialmente a una formación en el área náutica, que lo llevó más tarde a ser marino y capitán de barco.

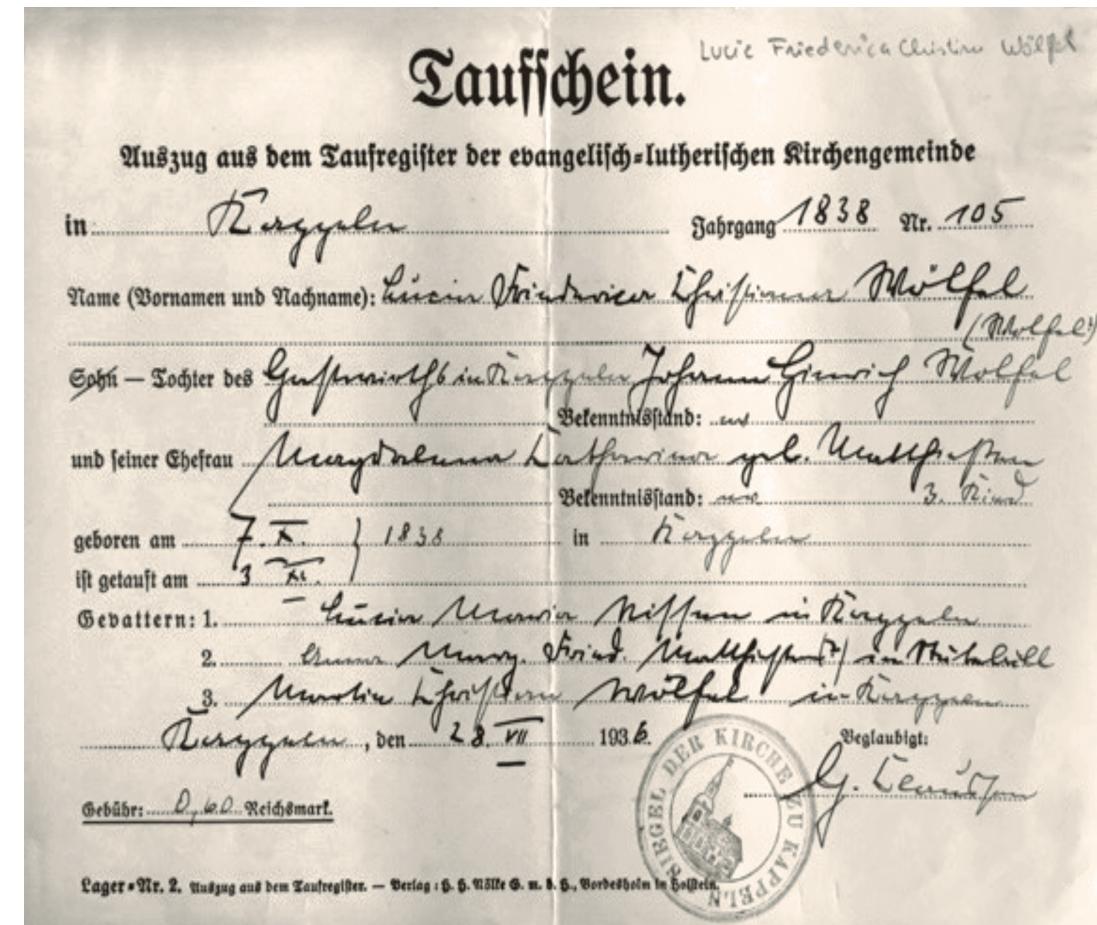
Muy pronto empezó a trabajar en una "Segelschiffreederei" de Hamburg probablemente en la "Deutsche Dampfschiffahrts-Gesellschaft Kosmos". Realizaba viajes desde Europa a América a través del Estrecho de Magallanes hasta llegar al Callao en Perú e incluso hasta San Francisco en EEUU. Primero como oficial, pero finalmente como dueño y capitán de barco.

Recalabán al menos dos veces por año en Valparaíso.

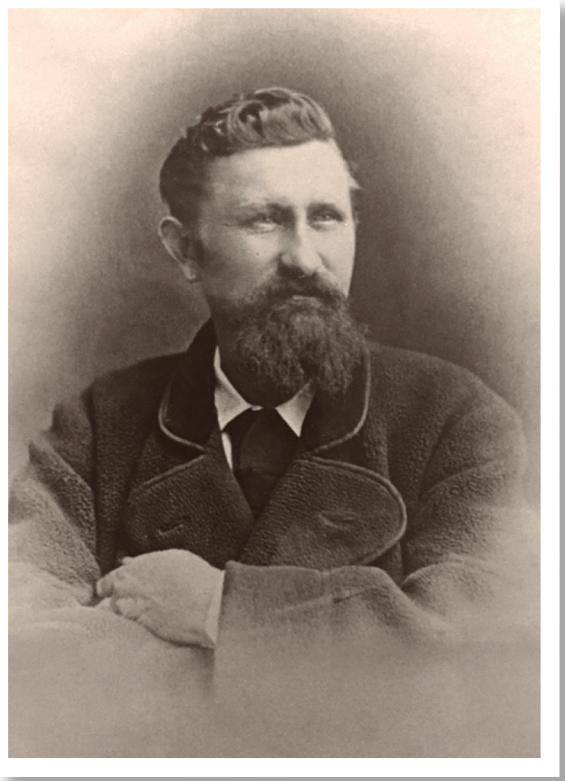
Friedrich Georg se casó con Lucie Frederica Christina.

LUCIE FRIEDERICA CHRISTINA WÖLLFEL * 07.10.1838 + 19.10.1890.

Ella nació el 7 de octubre del año 1838 en Kappeln. Hija de Johann Wölfel (* 21.04.1799) y de Magdalena Katharina Mattiesen (* 16.01.1812).



Certificado de Bautismo de Lucia Friederica.



Fritz Georg Rusch Schramm.

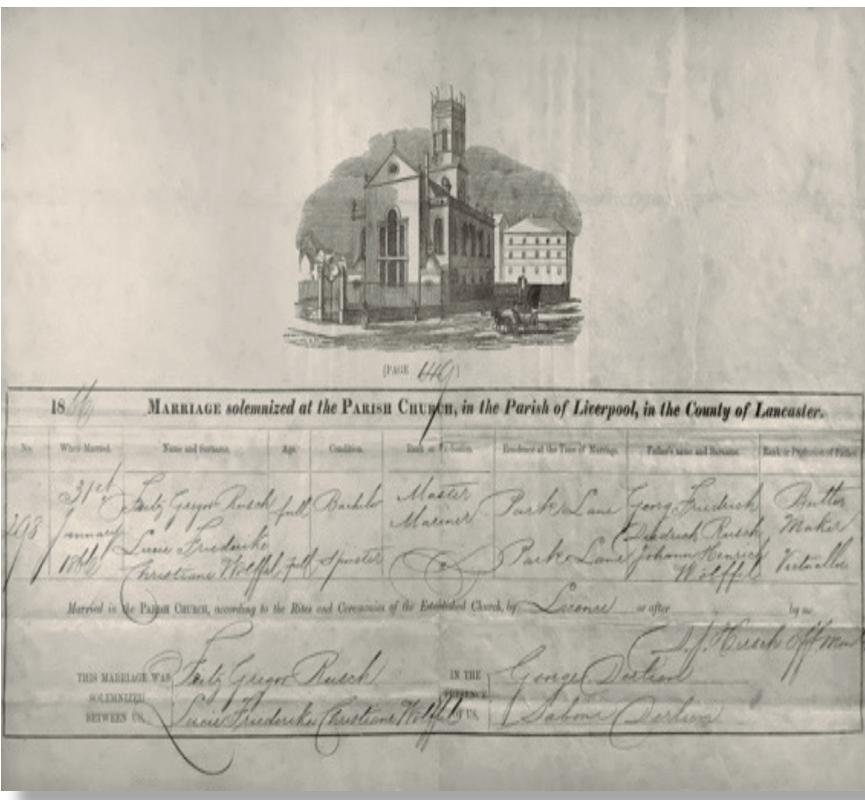


Lucie Friederica Wölfel.

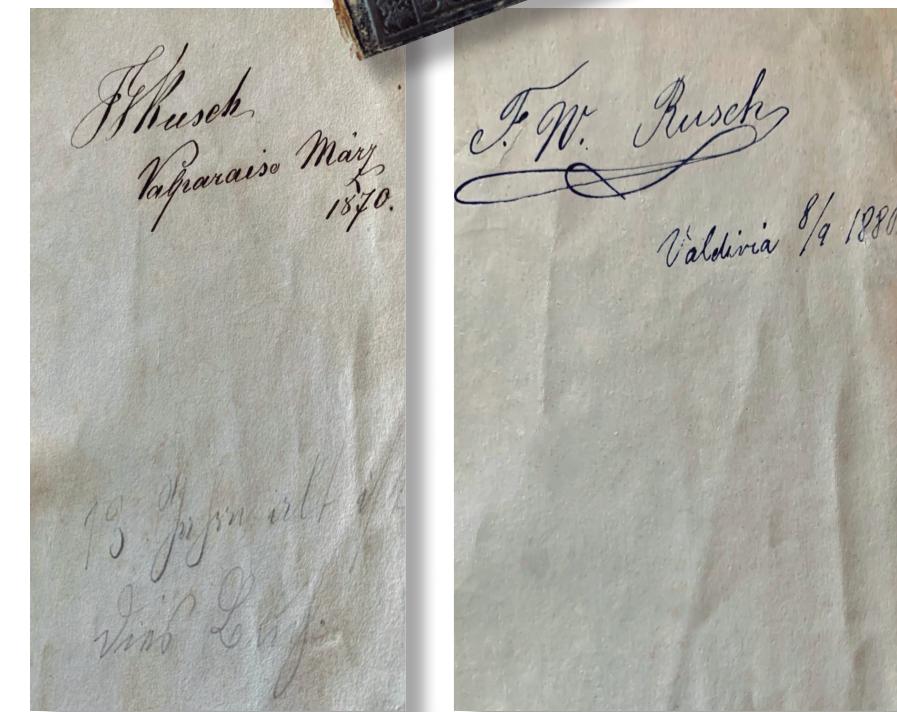
El matrimonio finalmente tenía su propio barco, vivían a bordo y seguían con sus viajes a América. En una de estos viajes y recalada en Valparaíso nació en 1870, Friedrich Wilhelm quien fue bautizado en la Iglesia Luterana en una próxima recalada en ese puerto el día 7 de junio del año de 1870.

FRIEDRICH WILHELM RUSCH WÖLLFEL *07.01.1870 + Fue el primer Rusch nacido en Chile hace exactamente 155 años.

Conservamos la Biblia que se regaló a Friedrich Wilhelm con motivo de su nacimiento, como atestiguan las fechas en sus primeras páginas.



Certificado de matrimonio de Friedrich Georg y Lucie Friederica



De acuerdo a una carta de Federico Rusch Saelzer al Consulado Alemán en Concepción, indica que en al año 1872 el barco tuvo una emergencia marítima a la cuadra de Corral, donde perdió la mitad de su tripulación y la embarcación quedó varada en la playa entre Corral y Amargos. La familia vivió un año en el barco hasta que la Compañía de Seguros en Liverpool determinara la pérdida total de la embarcación e indemnizó a su propietario.

Durante ese período Friedrich Wilhelm y su hermana vivieron en el barco con sus padres, luego en Corral y Valdivia, donde asistirían al Colegio Alemán.

Lamentablemente no hay más antecedentes sobre el nombre y características del barco.

Lo único que aún se conserva, es el barómetro del barco, que se encuentra en poder de Klaus.

A partir de esa fecha la familia Rusch se estableció definitivamente en Chile.

La familia se estableció primero en la ciudad de Corral donde administraron el "Hotel Kosmos", para luego de 5 años trasladarse a Valdivia donde eran propietarios del "Hotel Villarrica" en la Plaza Pedro de Valdivia.



Tuvieron 5 hijos. Lamentaron el fallecimiento de su hija Lucy de una "Kehlkopf Schwindsucht" (laringitis tuberculosa) a los 24 años; y de Carl, quien falleció accidentalmente al caer de un árbol a los 8 años de edad. Asimismo su hija Clara solo vivió 4 años.

FRIEDERICH RUSCH * 07.01.1870 + 07.03.1922

LUCY RUSCH * 27.01.1872 + 14.12.1896

ROSA ALEJANDRINA RUSCH * 07.08.1874 + 25.05.1945

CLARA RUSCH * 11.07.1879 + 18.02.1883

CARL RUSCH * 23.08.1881 + 11.11.1890



El padre con Friedrich, Lucy y Rosa

Cabe destacar que esta fotografía de Federico con sus hijos fue publicada en el libro *Fotografías y relatos de la infancia en Chile 1840-2000* del ARCHIVO BRÜGMANN.

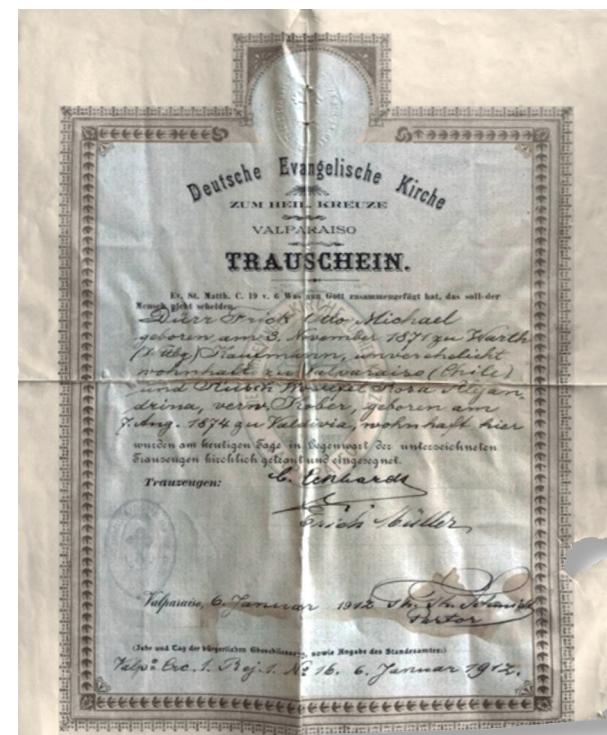


ROSA ALEJANDRINA RUSCH * 07.08.1874 + 25.05.1945

Rosa se casó en primeras nupcias con el Sr Francisco Luis Kober Fabig. Un hijo de Rosa del primer matrimonio al parecer desapareció y no hay más información. La hija Lucía Kober Rusch (1900 - 1974) se casó con Augusto Alfredo Selle Le-Bert (1893-1989). Rosa después de enviudar se casó el 6 de enero del año 1912 con Otto Michael Dürr Frick. Otto Dürr nació el 3 de noviembre del año 1871 y falleció el 9 de septiembre del año 1919.

Rosa falleció el 25 de mayo del año 1945.

Rosa y Otto están sepultados en el Cuartel Alemán del Cementerio de Playa Ancha Valparaíso.



Certificado de bautizo de Otto Michael Dürr Frick.



Lucha y su marido Alfredo Selle.



FRIEDRICH WILHELM RUSCH WÖLLFEL



Friedrich a los 31 años de edad se casó el 23 de marzo de 1901 con JUANA VICTORIA SAELZER BÖTTIGER en Valdivia.

El capitán FRITZ (Friedrich) GEORG RUSCH SCHRAMM falleció el 6 de diciembre 1893 y su señora Lucy Wöllfel el 19 de Octubre 1890. Todos ellos están sepultados en la tumba familiar en el Cementerio Alemán en Valdivia.



Sepultura de la familia Rusch en el Cementerio Alemán de Valdivia.



Friedrich Wilhelm Rusch Wöllfel *07.01.1870 +07.03.1922
Juana Victoria Saelzer Böttiger *10.04.1874 +20.01.1967

Federico Rusch Wölfel era comerciante y formó junto con la familia Saelzer la firma "Rusch y Saelzer". Era una empresa mayorista, que también actuaba como agente de varias fábricas nacionales y de distintas Compañías de Seguros. Adquirieron una propiedad en la Calle Chacabuco.

En consideración a la primera Guerra Mundial, Federico Rusch y la empresa fue incorporada a la "Lista Negra", lo que mermó sustancialmente los ingresos familiares. Dado esto la esposa Juana (llamada por todos Vita) decidió ocupar una parte de la vivienda para pensionistas, alumnas del Colegio Alemán que vivían fuera de la ciudad. Era una pensión completa y era considerada por los padres "la mamá". Ella mantuvo esta actividad en Valdivia después de la muerte de su esposo (7 de marzo 1922 a los 52 años) y luego en Valparaíso hacia donde se trasladó. Lo mismo después en Santiago donde vivía en la Calle Roberto del Río. Esta actividad la mantuvo prácticamente hasta su muerte el 20 de enero del año 1967.



Pasaporte Friedrich Wilhelm Rusch



Federico Rusch Wölfel falleció el 7 de marzo del año 1922 de un infarto al corazón. Según una carta él estaba en la cocina rebanando repollo para preparar chucrut cuando le sobrevino el infarto. Federico y Juana Victoria están sepultados en la tumba familiar en Valdivia.

Ellos tuvieron 5 hijos:

FEDERICO RUSCH	* 13.01.1902	+ 03.08.1982 (Sepultura Parque Recuerdo)
THEODORO RUSCH	* 16.02.1904	+ 04.03.1966 (Tumba Familiar Valdivia)
HANS VICTOR RUSCH	* 16.01.1906	+ 19.05.1908 (Tumba Familiar Valdivia)
WALTER RUSCH	* 24.09.1907	+ 24.10.1907 (Tumba Familiar Valdivia)
ELSBETH RUSCH	* 07.03.1911	+ 04.11.2004 (Santiago cremada)



Familia Rusch Saelzer.



Vita y su familia. La foto de la derecha corresponde a la confirmación de Renate y Horst.

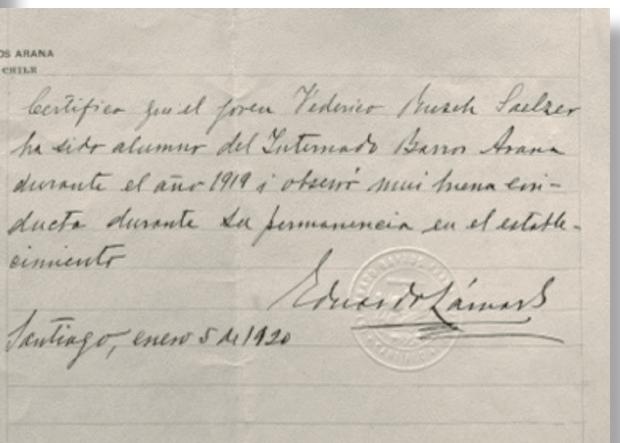
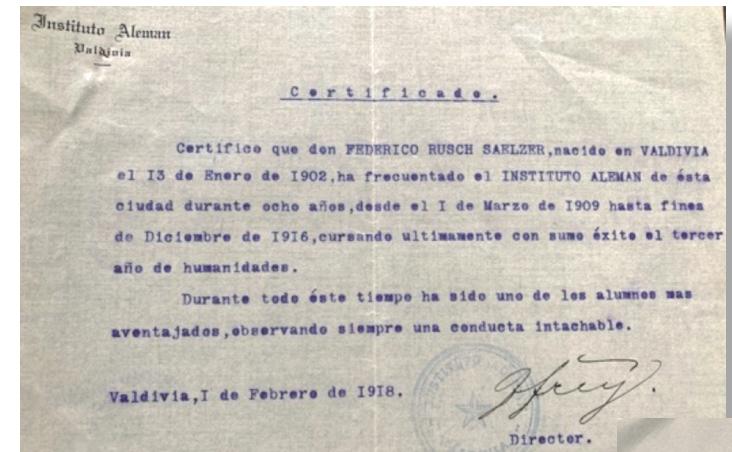


Theo no se casó y vivió hasta su muerte con su mamá. Elsbeth se casó con Kurt Friederichs Walter y tuvieron dos hijos, Horst (*30.05.1935 +25.02.1975) y Renate (*22.10.1936).

FEDERICO RUSCH SAEZER * 13.01.1902 + 03.08.1982

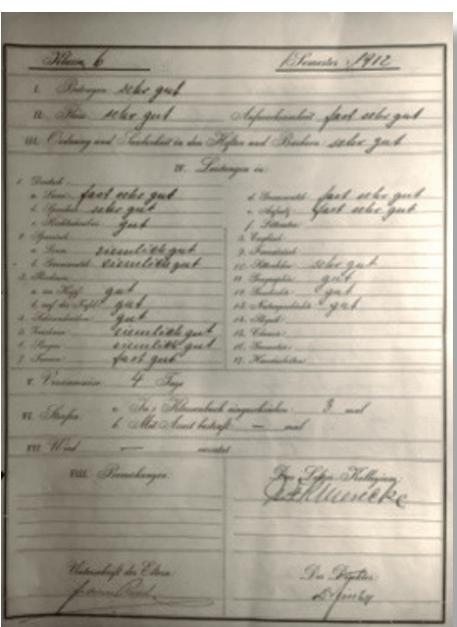
Federico (conocido por sus amigos como Ico) nació en Valdivia el 13 de enero 1902.

Fue confirmado en la Iglesia Luterana de Valdivia.



Realizó sus estudios en el Colegio Alemán de Valdivia, desde 1909 hasta 1918. Cabe destacar que las calificaciones eran en palabras; recién en la humanidades se evaluaba con notas.

El último año del colegio (1919) lo realizó en Santiago en el Internado Barros Arana. En 1920 rindió su bachillerato.





Desde 1920 al 21 prestó servicios en el Regimiento de Infantería Nr. 14 "Caupolicán" 2º Compañía, graduándose como "Sargento Primero aspirante a Oficial de Reserva".



Empezó a trabajar en Valparaíso en la empresa Staudt y Cía, empresa dedicada a tejidos blancos y crudos. Desempeña varios trabajos de venta en Valparaíso, Concepción y finalmente en Santiago. Renunció el 15.1.1927 y el mismo día comenzó en HUCKE HNOS., la empresa más grande de Chocolates y Galletas del país que tenía su fábrica en Valparaíso.

En HUCKE desempeñó varios cargos siendo finalmente Gerente de la filial en Santiago. En 1957, después de 30 años finalizó su trabajo en HUCKE.

Tenemos aquí su contrato de trabajo en Hucke, del año 1927.

Federico Rusch Sacler

NACIÓ: Valdivia, 13 de Enero 1902 (chileno)

ESTADO CIVIL: Soltero, casado

CONFESIÓN: Protestante

CARNET: Santiago Nr. 118514 (524304)

LIBRETA EMP. PART: Santiago, Nr. 25711

LIBRETA 4054:

LIBRETA SANIDAD: Un recinto

FECHA ENTRADA: 15 de Noviembre 1927

FECHA RETIRO:

DIRECCIÓN: Avenida Antonio Varas Nr. 11
Avda. San Luis (Los Leones) 1071 Teléf. 60332

IMPRESION DIGITAL

PULGAR DERECHO

Poliza Garantía Nr. 13651. \$ 40.000.- La brassardina vence 28 dic - 1927
asociación fábricas de Chile y socio
accidentes: La municipal - \$ 641 - \$ 30.000.- m/lb.

Seguro vida: { de vida: Sub. América - \$ 318.719 - \$ 30.000 - m/lb.

CONDICIONES INICIALES: 1000. - + 3% de venta de teatros. - ✓

CAMBIO DE CONDICIONES: 1-7-1928 1000. - + 1% almacén + 3% E. Raya

1-10-1932 \$ 1.200. - de sueldo fijo + comisión de 1½% sobre todo lo que p. Hijo.

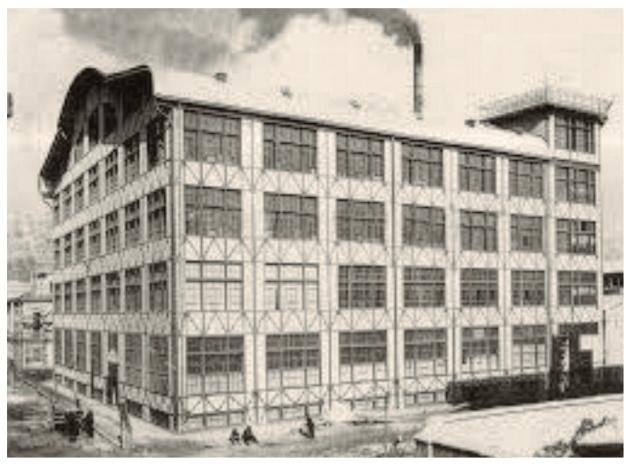
1-1-1934 - \$ 1.200. - sueldo fijo + 1½% comis. al almacén y 3/4% comis. de fabricación

1-11-1935 1% de fabrica fuera de lo anterior

10/4/36 nuevo contrato en archivos de Talpamarca
entregado a don Claudio. -

EMPLEO QUE OCUPA: Organizador propaganda Hucke en Hgo.

CAMBIO DE EMPLEO: A poderado de la casa Hucke Hnos S.A.C. Sra Detalle
desde 25/VII/1929 (Notaria Edemaria)



Fábrica de Chocolates Hucke Hermanos.



Federico en su oficina en Hucke.

Luego se desempeñó primero como Director de la Sociedad del Colegio Alemán y como ejecutivo en la administración. En este cargo, que estuvo desde el 1957 hasta el año 1977, se encargó de todas las construcciones del Colegio tanto en la sede principal en Antonio Varas, como del nuevo Colegio en la Calle Las Hualtatas en Vitacura y la remodelación y ampliación de la sede del Colegio Alemán en Ñuñoa. Pero su gran orgullo y pasión siempre ha sido el proyecto del Schülerheim en Río Colorado.

Por esta fructífera labor fue nombrado SOCIO HONORARIO de la "Sociedad del Colegio Alemán"/ Deutscher Schulverband.

Su última labor profesional fue en la antigua Clínica Alemana en Calle Dávila. Aquí estuvo a cargo de las finanzas de la nueva construcción en Vitacura especialmente con respecto a la relación con la Evangelischen Zentralstelle de Alemania, que hizo una importante donación, pero con exigentes informes.

Fue por muchos años también Director del antiguo "SPORTVEREIN"; integró el último Directorio antes de su disolución durante la segunda guerra mundial.

Por su destacada contribución a la comunidad chileno-alemán fue condecorado en 1979 por la Liga Chileno Alemana (Deutsch Chilenischer Bund DCB) con la "CARL ANWANDTER MEDALLE"



Medalla Carlos Anwandter

Se instituyó en 1962 y se otorga a personalidades que han demostrado un compromiso ejemplar con la comunidad chileno-alemán. Este reconocimiento se entrega durante la Asamblea Anual de la Liga Chileno-Alemana.

SU MATRIMONIO Y SU FAMILIA

La Familia Hucke, dueños de la FÁBRICA HUCKE en Chile, vivían en Dresden. Ellos contrataron allá a Don Rudolf Meissner para que coordinara la compra de maquinaria especial para la fabricación de galletas y chocolates para su fábrica en Chile.

Rudolf tenía tres hijos. La mayor, Erika, tenía 19 años y le pidió a sus padres poder trabajar algunos años en la fábrica Hucke en Chile. Ella se embarcó el 4 de abril del año 1933 desde Hamburgo en el barco "ISIS" hacia Chile.

Erika trabajó en la sucursal de Hucke en la Calle Ahumada donde tenía a su cargo el Café del segundo piso. El jefe era el Gerente de Hucke en Santiago, el señor Federico Rusch.

Erika trabajó durante tres años en la firma Hucke en Chile y en sus tiempos libres estuvo participando activamente en el "Ausflugsverien" y en Club Deportivo Alemán.

Y como son las vueltas que da la vida, Erika se enamoró de su jefe Federico Rusch. En marzo del año 1936 se comprometieron y decidieron casarse el 29 de agosto del año 1936 en Dresden. Tenemos aquí fotos de la boda y la Frauenkirche.



Federico y personal de la cafetería de Hucke



Erika y Federico.

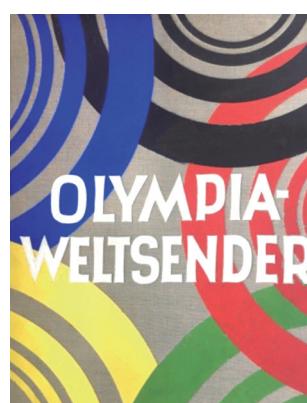


Frauenkirche en Dresden.



Selma y Rudolf.

Después del matrimonio viajaron a Berlín. Para financiar en parte su viaje a Alemania, Federico transmitió para la Radio Hucke de Chile, los Juegos Olímpicos de Berlín del año 1936. En un libro dedicado a la prensa de los Juegos se menciona a Federico, pero con su apellido materno Saelzer.



Imágenes del Libro de los Reporteros.



Diploma recibido Por Federico Rusch Saelzer por su colaboración en la realización de los Juegos Olímpicos 1936.



Colección de estampillas de los Juegos Olímpicos 1936 que aún están en poder de la familia.

De regreso a Chile Federico siguió trabajando en Hucke hasta el año 1957. En cambio Erika dejó el trabajo. Fue una excelente esposa, dueña de casa y madre.

El matrimonio vivió desde el año 1936 hasta el año 1948 en una casa propia en Luis Thayer Ojeda. Luego construyeron una casa en Sebastián Elcano, donde vivieron desde el año 1948 hasta 1975.



Luis Thayer Ojeda.

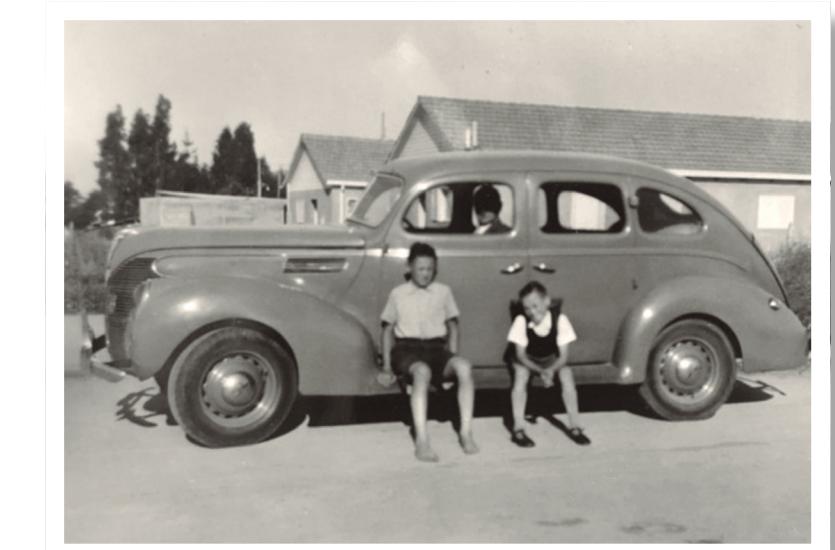


Sebastián Elcano.

Ico disfrutaba realizando manualidades con sus hijos, entre otras, figuras navideñas en terciado, que luego Erika pintaba, para armar una corona navideña. Jan Rusch tiene esa corona ahora en su poder.



Recordamos a Ico con sus autos de época, como vemos en las fotos, en que viajaba toda la familia de vacaciones a San Sebastián, y luego a El Quisco.



En la nueva casa en Sebastián El Cano 1512, Erika se dedicó tanto a la jardinería como a la artesanía en "Bauernmalerei", joyería con piedras de ágatas y lapislázuli, y en artesanía en cobre. Con la venta de sus creaciones contribuyó en forma importante a las finanzas familiares.

El padre de Erika, que enviudó en el año 1937 y vivía en Dresden, visitó dos veces Chile. Cada vez se quedó por un año.



Rudolf, Ico y Vita

Erika e Ico tuvieron tres hijos varones, Klaus, Hans Victor y Enrique.



Federico y Erika





Familia Rusch Meissner aproximadamente el año 1965.

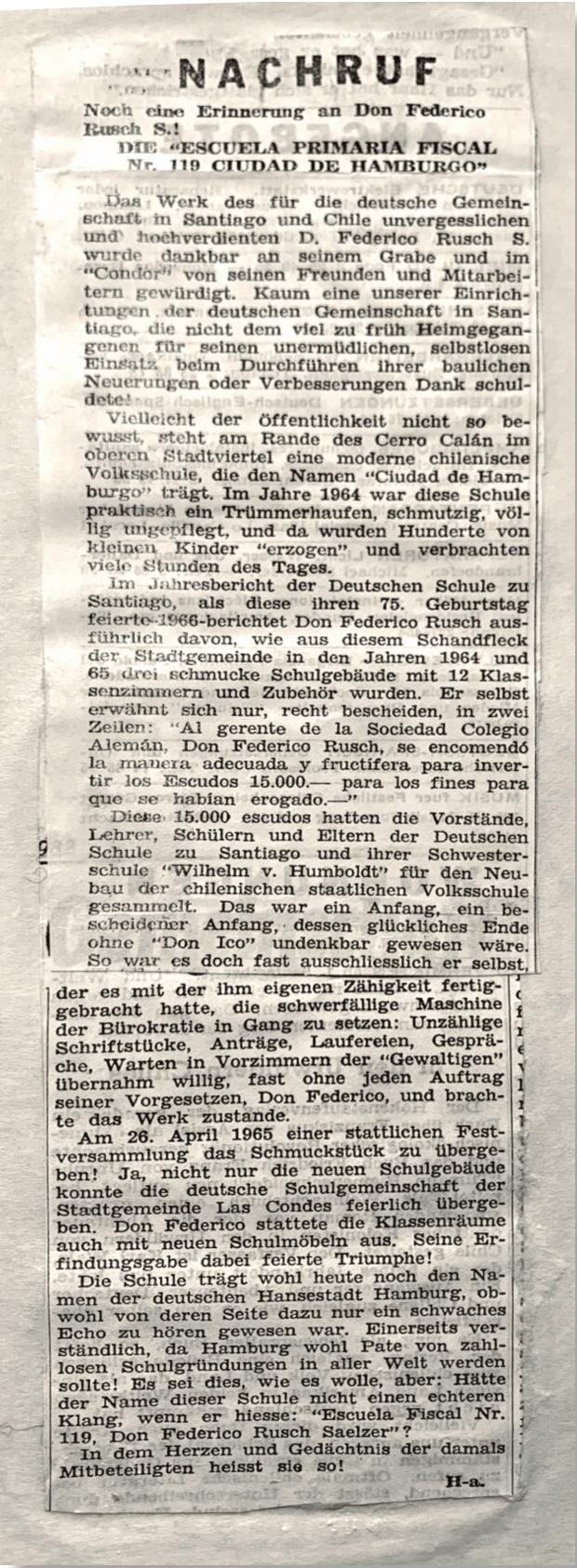
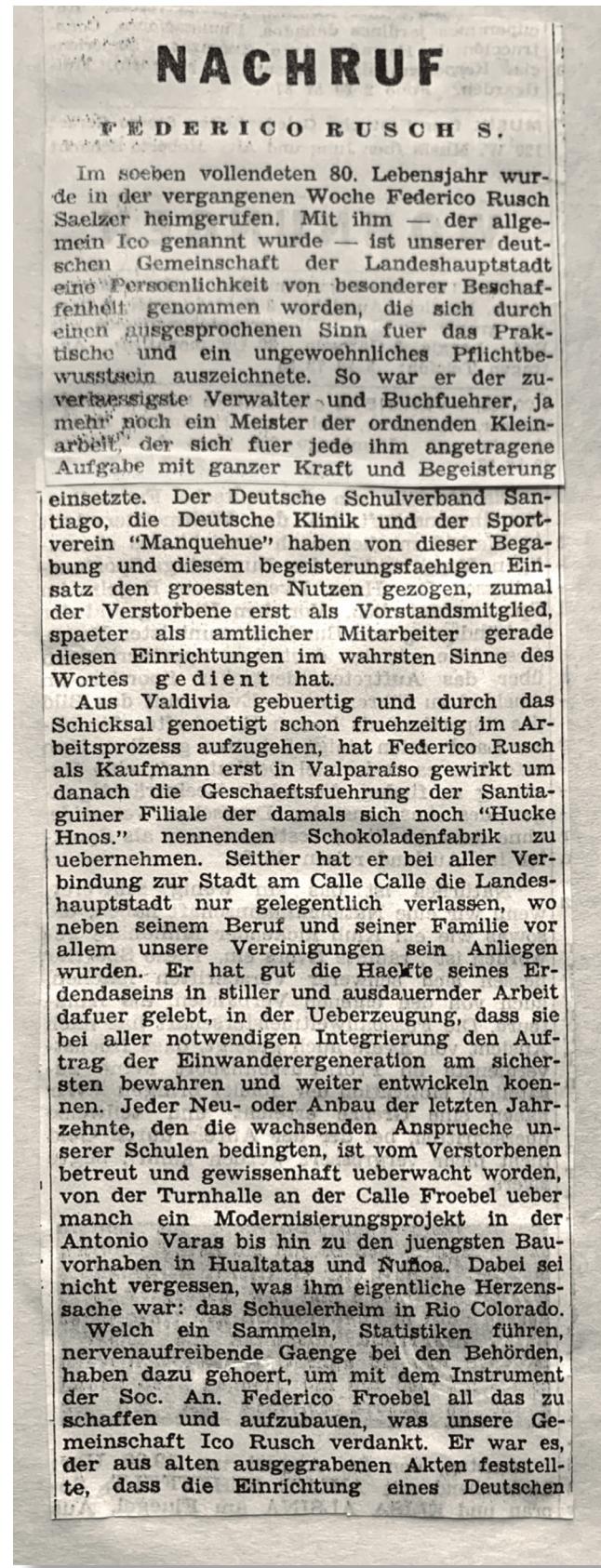
Ico disfrutaba en su jardín con su parrilla.



Esta es la última foto familiar, tomada con ocasión de los 80 años de Ico.

Federico Rusch Saelzar falleció el 3 de agosto de 1982. Erika le sobrevivió por 34 años.

En el periódico alemán CONDOR se publicaron dos obituarios que vemos a continuación.



Erika e Ico descansan en el Parque del Recuerdo de Santiago.



FAMILIA RUSCH

ACTUALIZADO SEPTIEMBRE 2020

ERIKA MEISSNER ZWAHR



18 ABRIL 1914

29 AGOSTO 1936

† 30 SEPTIEMBRE 2016

FEDERICO RUSCH SAEZER



13 ENERO 1902

† 03 AGOSTO 1982

KLAUS RUSCH MEISSNER

24 AGOSTO 1937

HANS VICTOR
RUSCH MEISSNER

08 MARZO 1940

† 30 JUNIO 2015

ENRIQUE RUSCH MEISSNER

31 DICIEMBRE 1941



FAMILIA RUSCH BARENTIN

ACTUALIZADO DICIEMBRE 2022

KLAUS RUSCH MEISSNER

24 AGOSTO 1937

15 DICIEMBRE 1962

GERTI BARENTIN NEUMANN



22 SEPTIEMBRE 1940

HERMANN
RUSCH
BARENTIN

12.03.1964

ADRIANA
FEHRMANN

03.09.1988

19.12.1962

MICHAEL
RUSCH
BARENTIN

12.02.1968

MONIKA
NEVERMANN

13.07.1966

VALERIA
STADE

25.08.1971

SVEN
RUSCH
BARENTIN

02.08.1971

MARIA
LAMA

25.06.1975

STEPHANIE CHRISTOPH KATHERINE
RUSCH RUSCH RUSCH
FEHRMANN FEHRMANN FEHRMANN

29.10.1990 13.11.1992 25.08.1996

ALEX BARBARA
RUSCH RUSCH
NEVERMANN NEVERMANN

27.02.1999 24.07.2001

TOMAS KIAN ALIX
RUSCH RUSCH RUSCH
STADE LAMA LAMA

19.04.2002 06.08.2013 21.11.2015



FAMILIA RUSCH BACK

ACTUALIZADO DICIEMBRE 2022

HANS VICTOR
RUSCH MEISSNER

08 MARZO 1940
30 JUNIO 2015



GABI BACK

05 NOVIEMBRE 1971

01 ENERO 1947

14.02.2009
PHILIPP RUSCH ELIZABETH COSTA
12.03.1976 22.03.1978

11.10.2008
JENNIFER RUSCH DANIEL OTT
20.07.1981 02.05.1978

FREDERIK RUSCH FERDINAND RUSCH
15.10.2010 30.04.2012

JADEN OTT COLIN OTT
28.11.2007 28.11.2011



FAMILIA RUSCH REICHHARD

ACTUALIZADO DICIEMBRE 2022

ENRIQUE RUSCH MEISSNER

31 DICIEMBRE 1941



09 OCTUBRE 1970

GERDA REICHHARD BAREND

24 FEBRERO 1948



21.11.1998

JAN RUSCH REICHHARD CLAUDIA VALENZUELA
25.01.1972 21.03.1972

SANDRA RUSCH REICHHARD

25.09.1975



18.04.2009

ANDRES RUSCH REICHHARD ROMINA POLLIER
20.11.1980 04.04.1984



22.04.2018

MATIAS RUSCH REICHHARD PAULA GIROZ
11.02.1986 20.10.1986

SOFIA RUSCH VALENZUELA CAMILA RUSCH VALENZUELA
02.02.2003 29.08.2004

EMA RUSCH POLLIER JOSEFA RUSCH POLLIER
22.09.2011 23.10.2015

TOMAS RUSCH POLLIER
01.09.2017

SARA RUSCH GIROZ MIA RUSCH GIROZ
07.12.2020 26.08.2022





ANTEPASADOS DE ERIKA MEISSNER ZWAHR

HISTORIA DE LA FAMILIA MEISSNER

La familia Meissner es originaria de la Región de Sajonia (Sachsen) en Alemania.

La información que se ha podido recopilar, en base a los archivos de la Iglesia Luterana de Zwickau y otras fuentes familiares, desde 1790 a la fecha, y es lo que se describe a continuación.

El documento original completo está en idioma alemán.

JOHANN GOTTHILF MEISSNER * 15.04.1791 + 26.01.1855 tatarabuelo de Erika.

Nació el 15 de abril del año 1791 en Zwickau y falleció el 26 de enero de 1855 en Tuttendorf cerca de Freiberg.

Se casó con Juliane Elenore Günther en Freiberg, quien nació el 17 de enero del año 1791 y falleció el 27 de noviembre del año 1860 en Zwickau.

Johann era alumno del "Zwickauer Gymnasium" y luego del "Königliche Seminar" en Freiberg.

Fue profesor en Halsbrücke y luego en Tuttendorf.

Este matrimonio tuvo seis hijos y uno de ellos era:



Carl August Moritz Meissner

CARL AUGUST MORITZ MEISSNER * 03.12.1817 + 05.04.1872, bisabuelo de Erika

Nació el 3 de diciembre del año 1817 en Halsbrücke, cerca de Freiberg. Era alumno del "Gymnasium de Freiberg" y luego estudió medicina en Dresden. El vivió primero en Oberschöna y luego en Glashütte, donde falleció el 5 de abril de 1872.

Se casó con Louise Friederika Henriette Tienemann, quien nació el 28 de octubre del año 1818 en la ciudad de Gera, y falleció el 28 de junio del año 1857 en Glashütte.

Después del fallecimiento de su esposa se casó con Maria Ida Grellmann, con la cual tuvo dos hijos.

Del primer matrimonio nació :

ERNST ARTHUR MEISSNER * 25.02.1844 + 10.02.1902, abuelo de Erika

Nació el 25 de febrero en Oberschöna. Estudió mecánica en Glashütte e inició su trabajo en la empresa August Lingke en Freiberg. En 1870 se independizó. Su taller y vivienda se encontraban primero en Petriplatz, luego en el Schlossplatz Nro 12 (Sibermannhaus) y finalmente en la Wasserturmstrasse Nro 9.

Desde el 1 de abril del año 1876 asumió el cargo de "Städtischen Eichmeisters". En abril del año 1901 creó su propia firma "Arthur Meissner". La empresa se dedicaba a la fabricación y venta de instrumentos de precisión; luego extendió su actividad a la construcción de aparatos e instrumentos químicos para la industria del cuero.

Su primer matrimonio fue con Maria Hamann, con la cual tuvieron dos hijos: Maria Helene (* 02.07.1866 + 30.09.1908) y Richard Meissner (*03.05.1873 + ?).

Su segundo matrimonio fue con Maria Zschökel de Freiberg. No tuvieron hijos.

Su tercer matrimonio fue con Rosa Auguste Petasch el 25.05.1879. Abuela de Erika Meissner. Rosa nació el 7 de agosto del año 1856 en Mittweida y falleció el 24 de septiembre del año 1923 en Freiberg.

De este matrimonio nacieron 10 hijos. El quinto hijo es Arthur Rudolf Meissner



Rosa Agusta Petasch.



Ernst Arthur Meissner.



Rudolf y Selma 1913.

ARTHUR RUDOLF MEISSNER * 11.09.1884 + 28.02.1975, padre de Erika.

Nació el 11 de Septiembre del año 1884 en Freiberg. Estudio 8 años en la "Knabenbürgerschule zu Freiberg". Luego cursó 3 años en una Escuela de Comercio, realizando simultáneamente una práctica de trabajo en la empresa Bruno Dress en Freiberg.

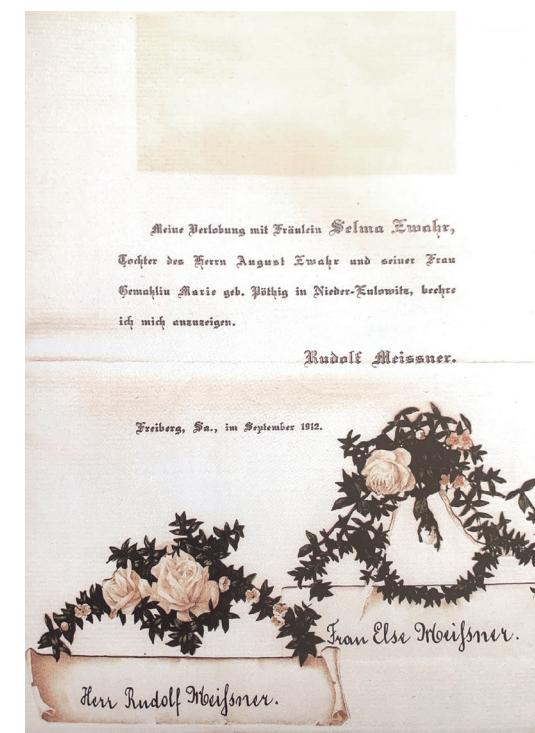
Ingresó a trabajar en la empresa A. M. Eckstein y Hnos, fábrica de Cigarrillos, en Dresden. Luego fue empleado del "Dresdner Bankverein" y después se enroló en el Ejército en la segunda compañía del "Königliches Sächsisches 4. Infanterie-Regiments Nro 103 Grossherzog von Baden" en Bautzen. Desde octubre del año 1908 hasta 1911 fue empleado de la "Deutsche Bank" en Hamburgo y desde Julio 1911 trabajó en la empresa familiar de su padre.

El 12 de mayo del año 1913 Rudolf Meissner se casó en Niedereulowitz, Grosspostwitz con Selma Zwahr (* 09.10.1890 + 17.03.1937).

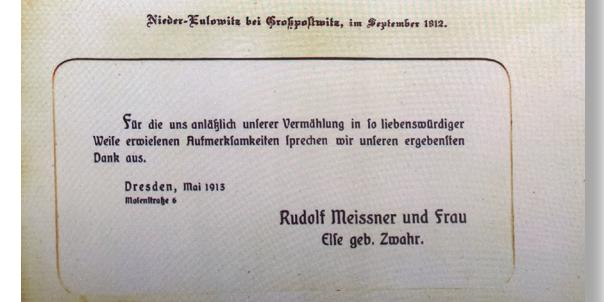
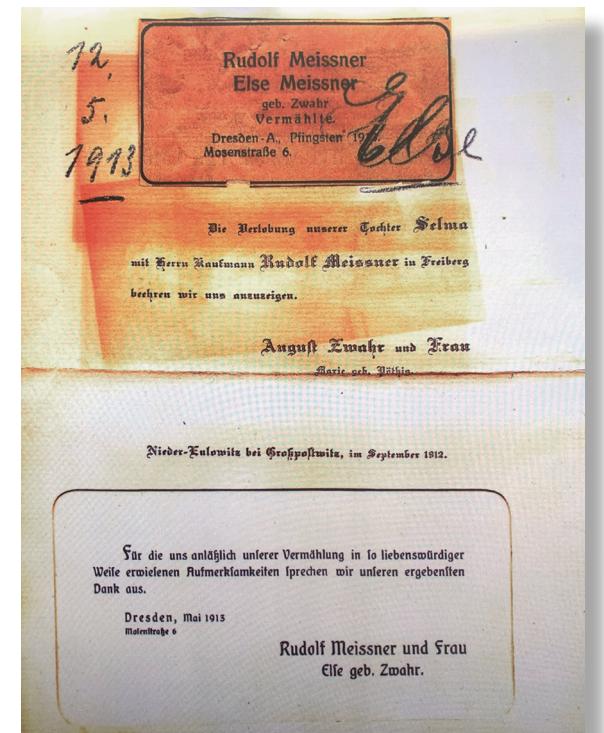
Ella es hija de August Zwahr (* 12.12.1860 + 18.08.1935) y Maria Pöthig (* 23.11.1865 + 27.05.1942).



Padres de Selma, August Zwahr y Maria Pöthig.



Para evitar confusiones, hacemos presente que en los documentos publicados por el padre de Erika (foto izquierda) y los padres de Selma (foto derecha) se refieren al compromiso de Selma Zwahr con Rudolf Meissner, pero ya Rudolf se refiere a su esposa como Else Zwahr, nombre con que ella es conocida en su vida hasta su fallecimiento y consta en su lápida.





Rudolf y Selma tuvieron tres hijos : Erika, Gottfried e Inge.

VACACIONES FAMILIARES EN EL AÑO 1928

ERIKA: Nació el 18 de abril de 1914. El año 1933 se fue a Chile, para regresar a Dresden en el año 1936, para casarse con el chileno Federico Rusch, y luego volver a Chile. Su historia se relata más adelante.

GOTTFRIED: * 19.01.1920 + 31.03.1992.

Nació en Dresden y se casó con Hildegard Kühne (* 21.12.1922 + 14.06.2009). Tuvieron dos hijos, Ulrich (* 17.07.1949) y Manfred (* 02.05.1953). La familia vivió toda su vida en Dresden, al igual que su padre Rudolf.

Después de la segunda Guerra Mundial se quedaron en Ost-Deutschland (la Alemania Democrática), vivieron bajo el régimen comunista y no pudieron salir a países del Occidente hasta 1989, una vez caído el Muro de Berlín.

Ulrich y Manfred siguen viviendo en Dresden. Ulrich con su segunda esposa Margitta estuvieron dos veces en Chile. Manfred y su esposa Regine y sus dos hijas Ulrike y Julianne también estuvieron en Chile.

A su vez Klaus y Enrique Rusch visitaron varias veces a sus primos en Dresden.

INGE: * 14.10.1919 + 16.03.2021.

Emigró de Alemania Oriental, antes del cierre de las fronteras, a Alemania Occidental.

Se casó con el Sr. Menzel, con el cual tuvieron una hija, Sabine.

Luego se separó y fue a vivir a Büsum con su segundo marido. Finalmente, después del fallecimiento de su segundo marido, se radicó en Tenerife, España, donde vivió hasta su fallecimiento. Su hija y su único nieto Christian siguen viviendo en Tenerife.

Inge estuvo tres veces en Chile; la última vez junto a su nieto Christian. Falleció a la edad de 102 años, al igual que su hermana Erika.

Rudolf Meissner enviudó en el año 1937. Su señora, Selma, enfermó de forma repentina falleciendo en pocas semanas el 17 de marzo del año 1937; esto fue 6 meses después del matrimonio de Erika con Federico en Dresden.

Rudolf la sobrevivió 38 años. Tuvo un segundo, al parecer no feliz, matrimonio con Margarete Hauswald.

Como jubilado tenía permiso para salir del país (República Democrática de Alemania, DDR, no permitía a sus ciudadanos viajar a los países del occidente) y aprovechó de viajar a Chile en el año 1955 y luego en el año 1963, cada vez por un año.

En Chile conoció a sus nietos, quienes más tarde lo visitarían varias veces en Dresden. En su primer viaje hizo una bitácora de 200 páginas de su viaje y estadía en Chile, cuya copia física y un CD están en nuestro poder.

Reise von Opa Rudolf Meissner, Dresden/ Chile im Jahr 1955



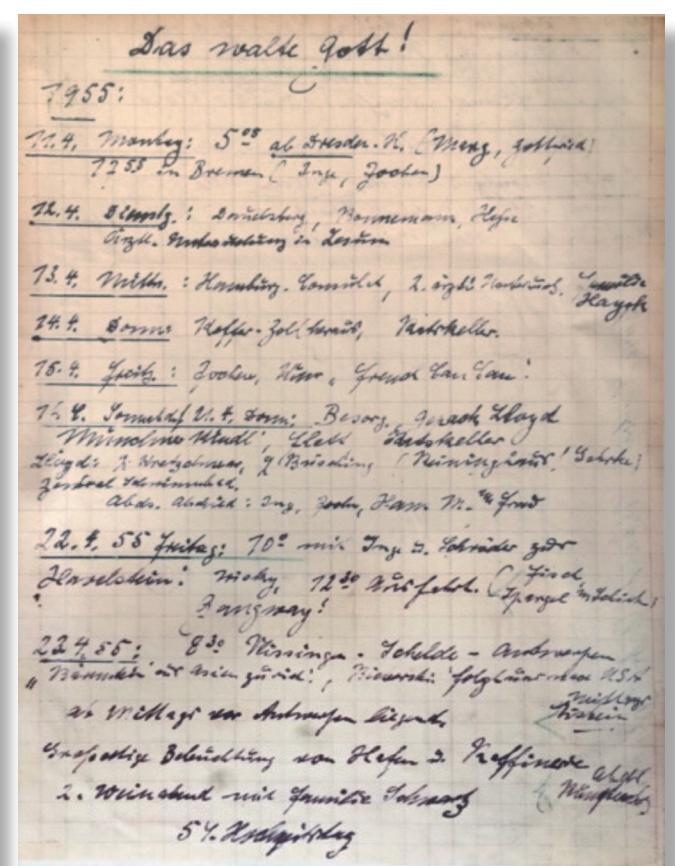
Foto des Original Tagebuchs

Dieses Tagebuch wurde im Auftrag von seinem Enkel:

Hans - Victor und Gabriele Rusch - Back
Hinterhawweg 4
5722 Grünichen AG

im Januar/Februar 2015 gescannt und in 4 Exemplaren ausgedruckt.
Die digitalisierte Version liegt als DVD den gedruckten Exemplaren bei.

Grünichen, 1. März 2015



24. Mai 1955 Freitag!
Aufstieg im Veltmanior!
Kiesberghof

8^o Morgen: Bis heute habe mich
Gott gebracht, durch seine große Güte!
—
Am Morgen, sehr gespannt, besonders in der
letzten Nacht. 8^o Beobachtung am Boot.
a 9^o Meine lieben 5 Männer im Boot am Boot!
Hinterm dichten Bergwald: Wölfe! Wölfe! Wölfe!
Begleit. Sonnleiter Salomon, Kapitän von, Kleine #15,
Zollamt Rostock, 14. Silvia o. Künke, Zollbeamte.
Im Boot: Kring - Boot mit Seilen. Wohl am
Schiff weiter zuwandern. Nach Rostock geht es
durch den Zoll vom Deutschen Reich. Zollamt #12.
Zum Künke direkt von Karl von
Zum Künke 2. mit Ruth, Jenson, Wölfe. Neuan
Hausmann im O. Meine Begegnung. Gelinde Engel!
Künke, Rostock, Wölfe. Einladung von Ruth

im Grubling (Sylt) 8^o Freitag und Freitag
Villa del Mar im Hotel Meissner!
Alsdamme macht für "Havelstein", Projektanf. 7^o
Königsberg (58), Strelasund, Mecklenburg von
Sachsen aus. - Gelinde Künke. Freitag und Ruth
gebracht (König 3. g. Stadt) in's Hotel O'Higgin.
Villa del Mar. (mit Ted Wenzel, Rostock
Künke bis Sonntag) 1. September = 18.500,-
Geld.
im Grill-Room mit Stephan Polanski Maggi.
Holligen, Sonnleiter, Wölfe, 1. Wölfe und den beiden
(Boot weiter) Ein ehemaliger großer Tag (der 3. 12.)
Gelinde 2.3.
—
17.5. 1955
— Magg. / Wölfe
— Wölfe!
Künke am Elbe

Handwritten notes and sketches of flowers and a boat.



mit Gelinde Künke
Dorm. 28. Jahr 1955: 1 Boot +.
Gastwirth. Abtl. Leiter b. Melitta Heitmann
Tochter von Caroline v. Jena.
Freitag 29. Jahr 1955: Gastwirth - Künke!
Gelinde nach Elbe. Abtl.: Große Gletscher
Bad.

20 CORREOS DE CHILE

También Erika y sus hijos viajaron varias veces a Dresden durante los años de "encierro".

Rudolf Meissner falleció el 28 de febrero del año 1975 en Dresden.



Visita de Heiner y Ulrich a la Tumba de la Familia Meissner en el Cementerio de Dresden. Noviembre 2010.



Rudolf con Vita Saelzer, su consuegra en 1955.



Rudolf con su hija Erika y su yerno Federico Rusch.



Rudolf con Federico y sus nietos Klaus, Hans Victor y Heiner. 1955.



Heiner, Inge, Rudolf y Hans Victor en Büsum.



Rudolf con su hija Inge. Se destaca aquí el escudo de Dresden que elaboró Erika en cobre.



Los primos Heiner, Sabine y Hans Victor.



Manfred, Regine, Gerda y Heiner en Dresden 2016.



Erika y Ulrich.



Inge (hermana de Erika) con Ulrich.



Heiner, Gerda, Margitta y Ulrich, Dresden 2016.

Al fondo vemos la Frauenkirche, Iglesia donde contrajeron matrimonio Erika y Federico en 1936. Esta Iglesia fue totalmente destruida en el bombardeo de Dresden en la Segunda Guerra Mundial, y reconstruida desde las ruinas.



Inge, Heiner y Erika.

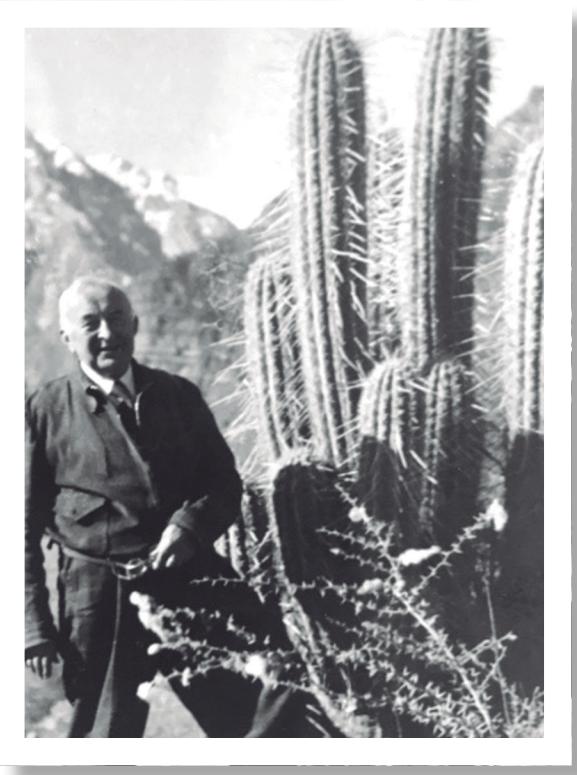


Erika e Inge en Pichidangui en 1994, cuando Erika cumplía 80 años.



Tante Inge con Gerda y Heiner en Pichidangui, 2003.





ERIKA MEISSNER ZWAHR

Finalmente, algunas fotos de la estadia de Rudolf Meissner en Chile, disfrutando de la naturaleza en la cordillera y en El Quisco 1966.

LOS PADRES DE ERIKA



Rudolf Meissner * 11.09.1884 + 28.02.1975.

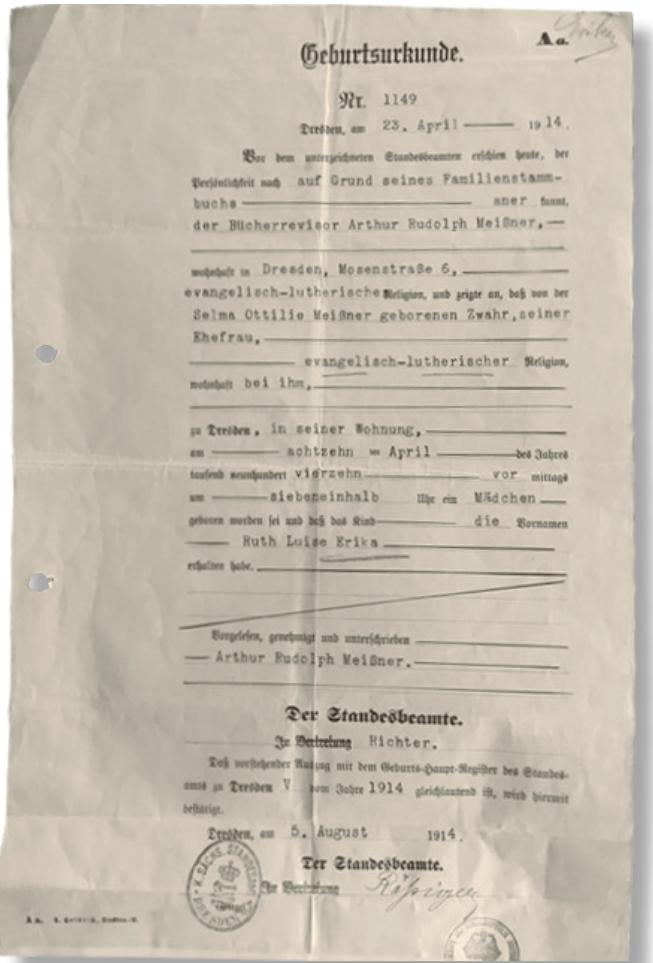


Selma Zwahr * 09.10.1890 +17.03.1937.



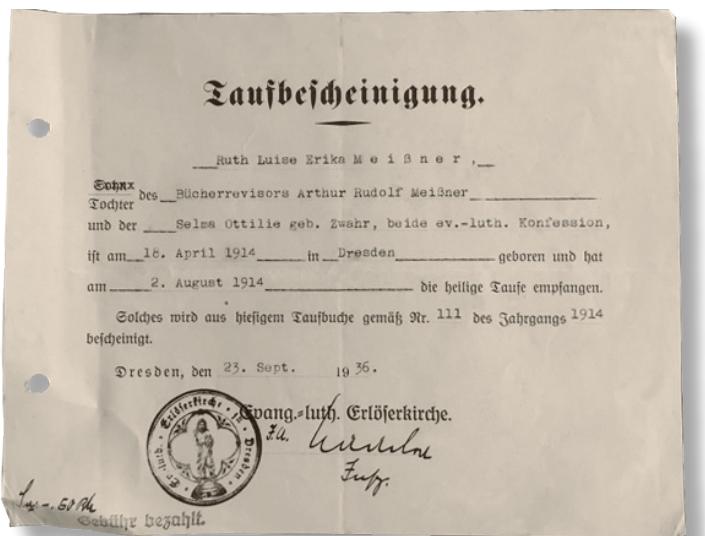
Erika en 1914.

Erika Meissner Zwahr, o bien Omi Rusch, nació el 18 de Abril de 1914 en Dresden, Alemania, como primera hija de Rudolf Meissner y Selma Zwahr. Erika tuvo dos hermanos, Gottfried e Inge.

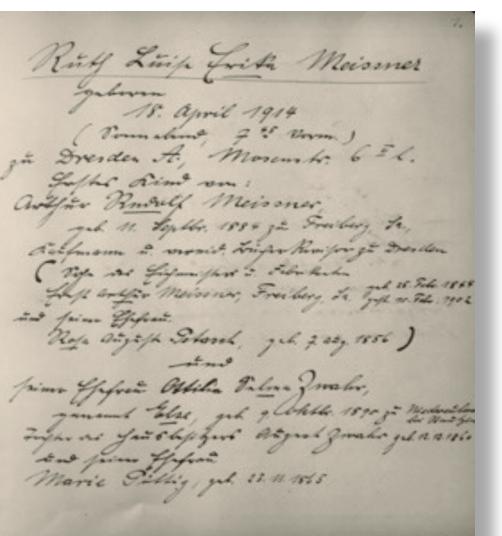


Certificado de Nacimiento de Erika.

Fue bautizada en la Iglesia Luterana el 2 de agosto de 1914.



Certificado de Bautismo.



Fe de Bautismo.

Y aquí algunas fotos familiares de Rudolf, Else, Erika, Inge y Gottfried.



Gottfried, Inge y Erika.

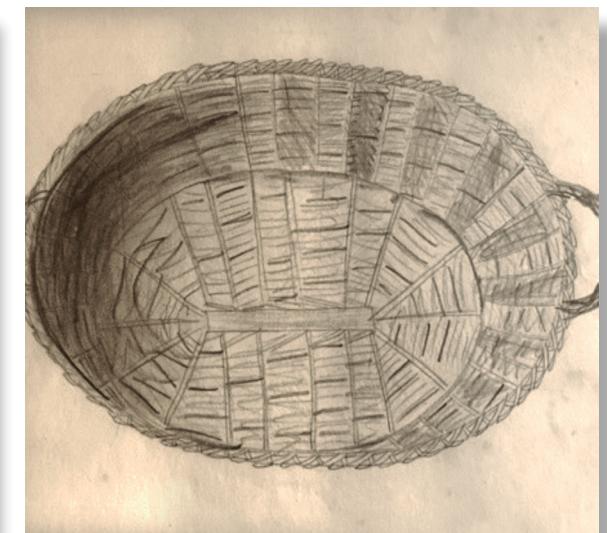
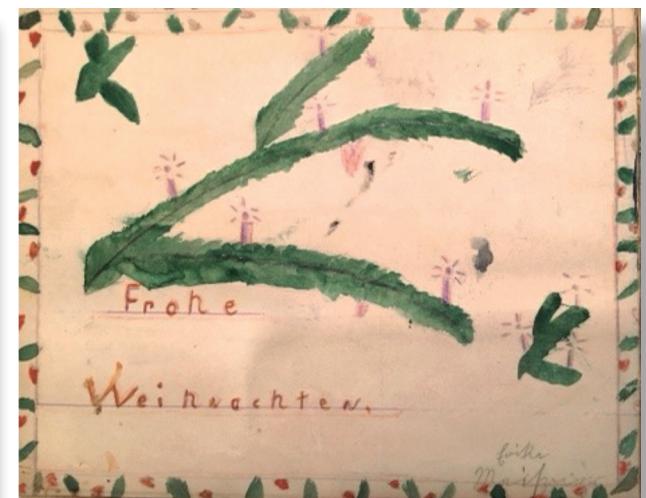


Familia Meissner Zwahr 1926.



Familia Meissner Zwahr 1927.

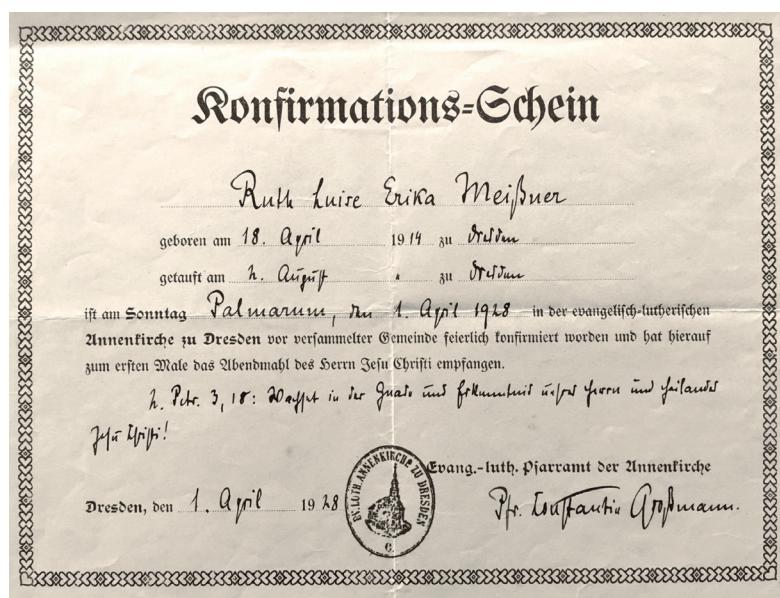
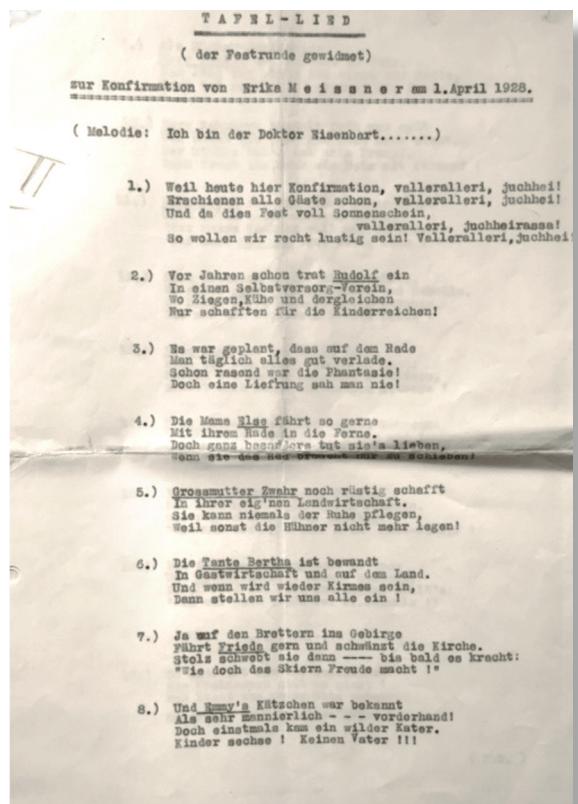
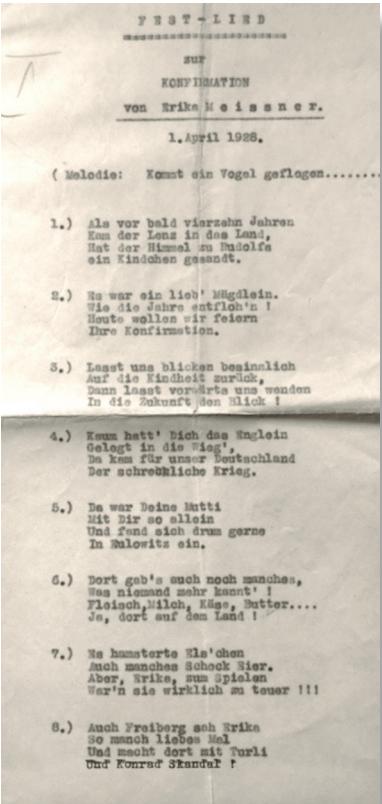
Erika realizó su educación primaria entre los años 1920 y 1924 en la "Volksschule de Dresden" y en el año 1925 en la "Elisabeth Prisch Schule". Ya en esa etapa de su vida mostraba sus aptitudes artísticas, que vemos reflejada en múltiples dibujos que aún se conservan y que vemos a continuación.



Luego siguió sus estudios entre los años 1925 y 1929 en la "Altstädter Höhere Mädchenschule", para terminar con una educación dual en la "Höhere Handelslehranstalt der Dresdner Kaufmanschaft".

Finalmente realizó su práctica profesional desde abril 1931 hasta noviembre 1932 en la fábrica "J. M. Lehmann Maschinenfabrik Dresden".

Los estudios comerciales y la práctica profesional eran una preparación para su posterior viaje a Chile.



Su "Konfirmation" la realizó el 1 de abril del año 2028 en la Iglesia Luterana. La celebración en la casa fue acompañada con cantos especiales, con letras dedicadas a la confirmada, como testimonian las siguientes imágenes.

Erika tuvo dos hermanos, Gottfried e Inge. Gottfried vivió siempre en Dresden y se casó con Hildegard Kühn (*21.02.1922 +14.06.2009). Tuvieron dos hijos, Ulrich y Manfred y ambos viven en Dresden. Inge se casó y vivió muchos años en Hannover con su primer marido, se trasladó Büsum y luego a Tenerife en España, donde vivió con su única hija Sabine y su único nieto Cristián Mentzel. Inge falleció en Tenerife en marzo de 2021, a la edad de 102 años.



Erika, Inge, Gottfried con sus padres y Federico Rusch en Agosto 1936 en Dresden.

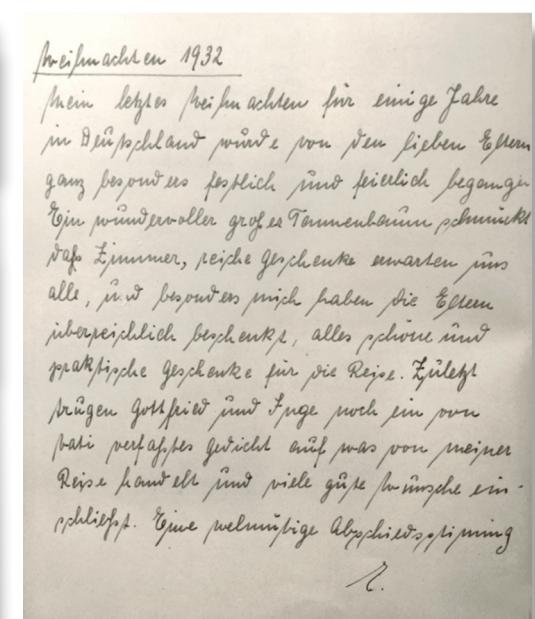


Inge, Gottfried y Erika.

Su padre Rudolf siempre le inculcó que una mujer debía saber y tener algún estudio para ser mujer independiente. Él era contador y trabajaba en paralelo para la Compañía Hucke Hermanos, una empresa en Valparaíso (Chile), cuyos dueños era la Familia Hucke, que vivían en Dresden.

Él, Rudolf Meissner, debía buscar y captar maestros especialistas en preparación y elaboración de chocolates, bombones y otros del rubro para enviar a Chile. El nexo con ese país "extraño y exótico" siempre impresionó a Erika dese chica, a tal punto que, en el colegio, cuando le preguntaban que quería hacer con su futuro, ella decía: "ir a Chile y trabajar allá, y lo logró tras convencer a su padre.

En 1932 celebró la última Navidad en Dresden antes de su viaje a Chile en 1933. Aquí lo que ella escribió en su Diario de Vida.



El 4 de abril del año 1933, a la edad de 19 años, viajó en el barco carguero-pasajero llamado "ISIS" junto a la familia Hucke, a Chile a trabajar en la fábrica Hucke, sabiendo hablar casi nada de español.



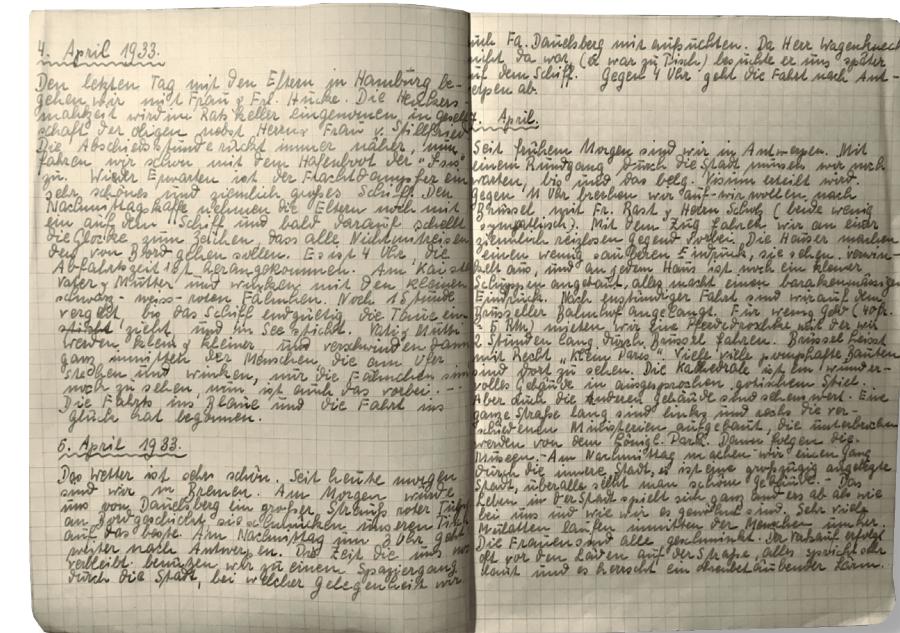
Despedida en Hamburg con sus padres 4 abril 1933.



Erika tajo sus pertenencias y equipaje a Chile en un baúl de madera que en sus decoración tiene sus iniciales y el año 1933, fecha de su viaje. Este Baúl aún se conserva y está en manos de Heiner.



Erika durante el viaje a Chile.



*Un extracto de su diario de viaje
en el barco a Chile.*



Erika empezó a trabajar en la Sucursal de Hucke en la Calle Ahumada en Santiago, y se hizo cargo de inmediato de la cafetería con ocho personas a su cargo. El Jefe era Don Federico Rusch.



Federico con personal de la cafetería.



Federico en su oficina.

Sabemos que Erika tenía una muy marcada veta artística y por tanto, estaba además a cargo de las vitrinas del local de Hucke.

Hay una pequeña historia que quedó muy marcada en ella y tuvo una repercusión que muy pocos conocen: ella fue una de las responsables de introducir la fiesta de Pascua "OSTERN" y su conejito en Chile. Siguiendo los dibujos del arquitecto Otto Balze decoró las vitrinas del local de la calle Ahumada con el slogan "el conejito de Pascua se va de viaje", vendiéndose y publicitándose por primera vez en Chile los huevitos y conejos de chocolate que elaboró Hucke especialmente para esta ocasión.

El plan de Erika era quedarse en Chile 3 años. Como le gustaba la naturaleza se integró al "Ausflugsverein" (Club Alemán Andino), donde hizo muchos amigos y participó en innumerables excursiones a la Cordillera. También recorrió el país, especialmente el sur de Chile.

Con el tiempo se enamoró de su Jefe, Don Federico. Antes de su regreso a Alemania se comprometieron y decidieron casarse en Dresden. Ella volvió en abril del año 1936 en el barco "Karnack". Federico viajó algunos meses después.

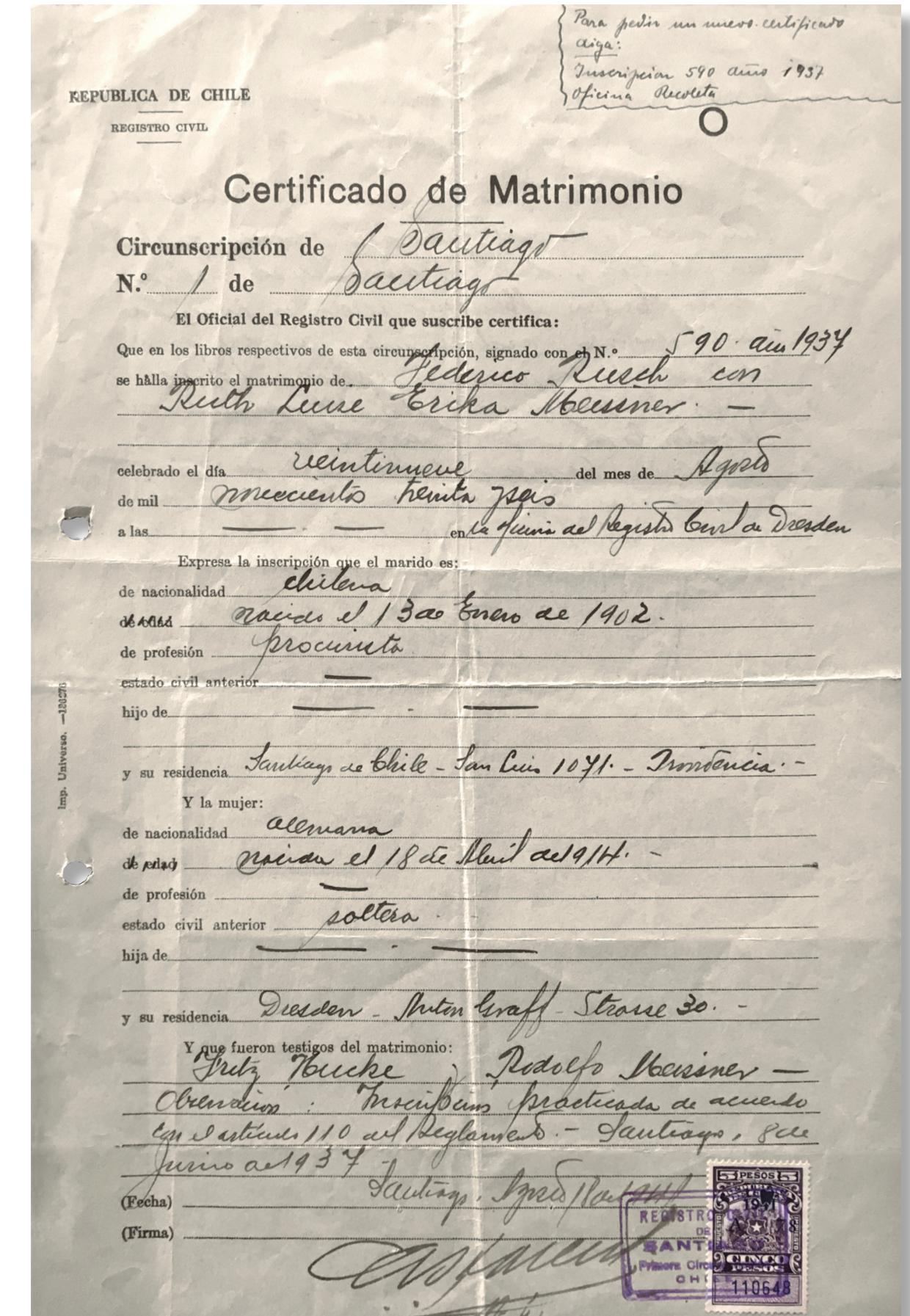
Se casaron el 29 de agosto del año 1936 en la iglesia luterana "Frauenkirche de Dresden", y la fiesta se realizó en el "Italienische Dörfchen" al lado de la Iglesia.



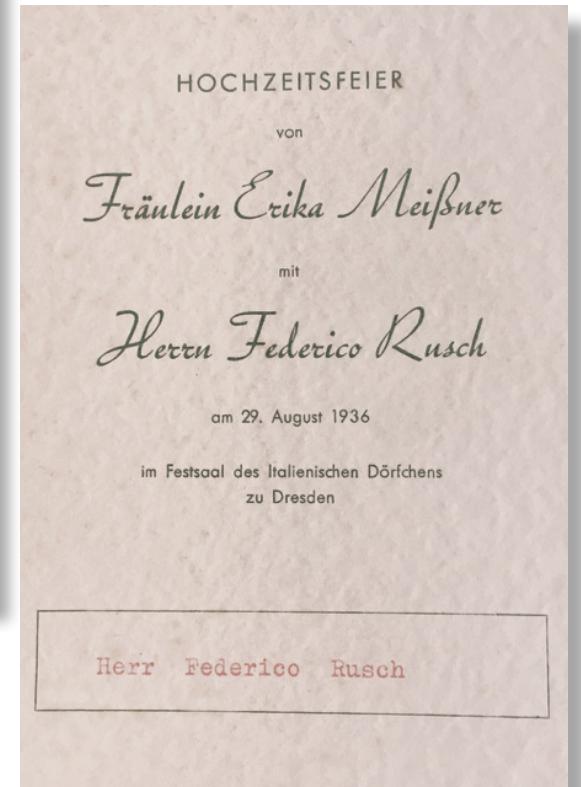
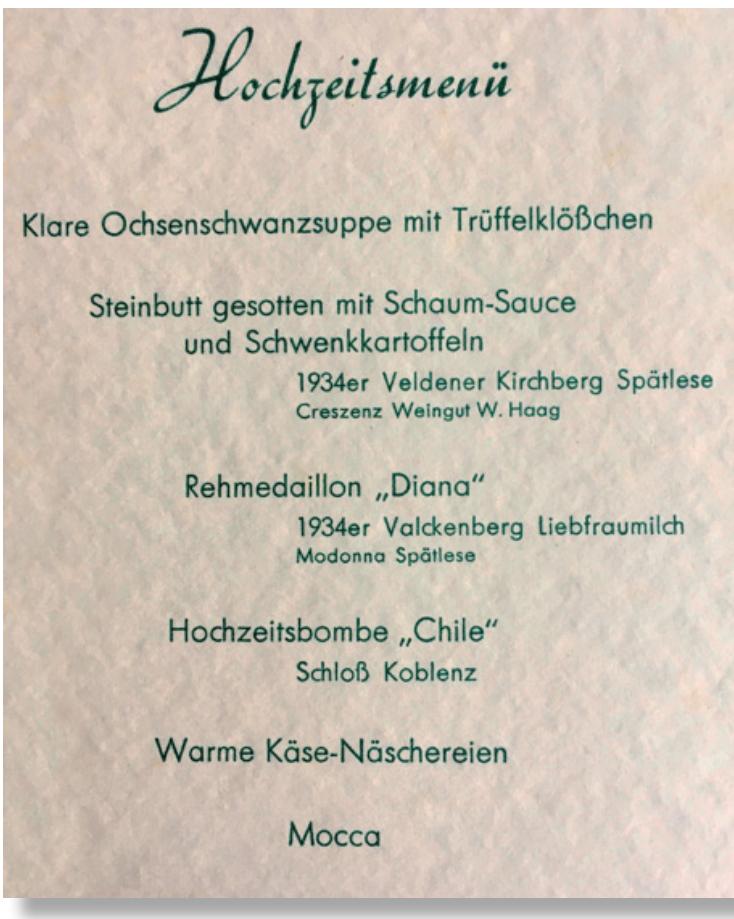
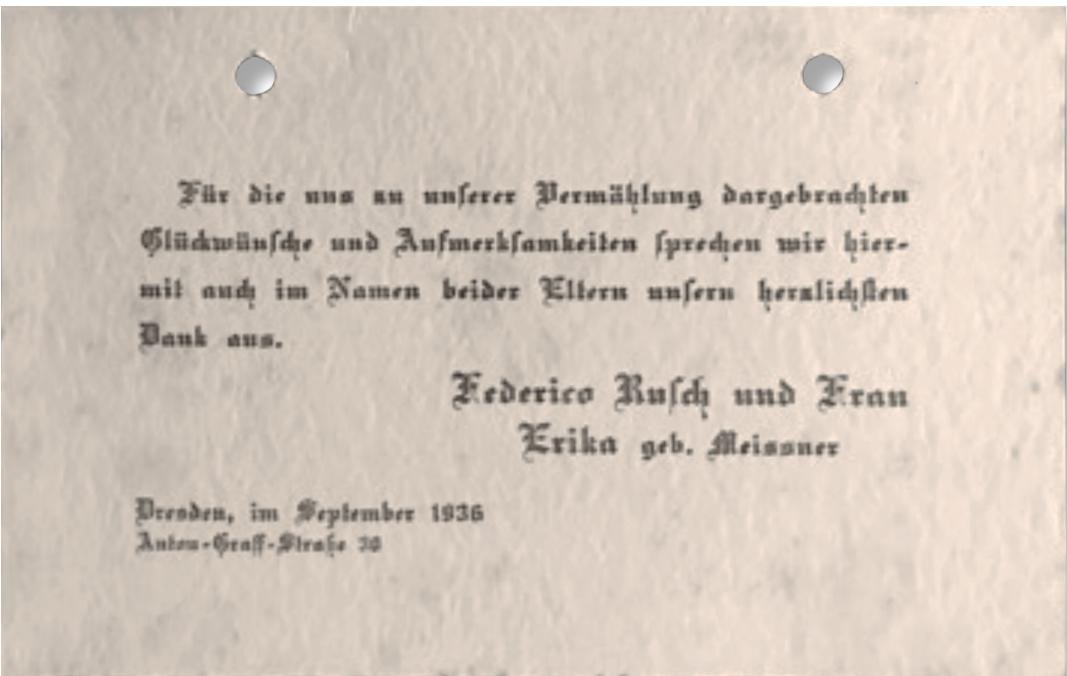
Aquí tenemos, en los extremos, a la izquierda la Frauenkirche antes de ser bombardeada y destruida en la Segunda Guerra Mundial, y a la derecha, una vez reconstruida.



CERTIFICADO DE MATRIMONIO DE ERIKA Y FEDERICO,
EN DRESDEN, Y REGISTRO CIVIL DE CHILE.



DOCUMENTOS RELATIVOS A LA CELEBRACIÓN DE SU MATRIMONIO:

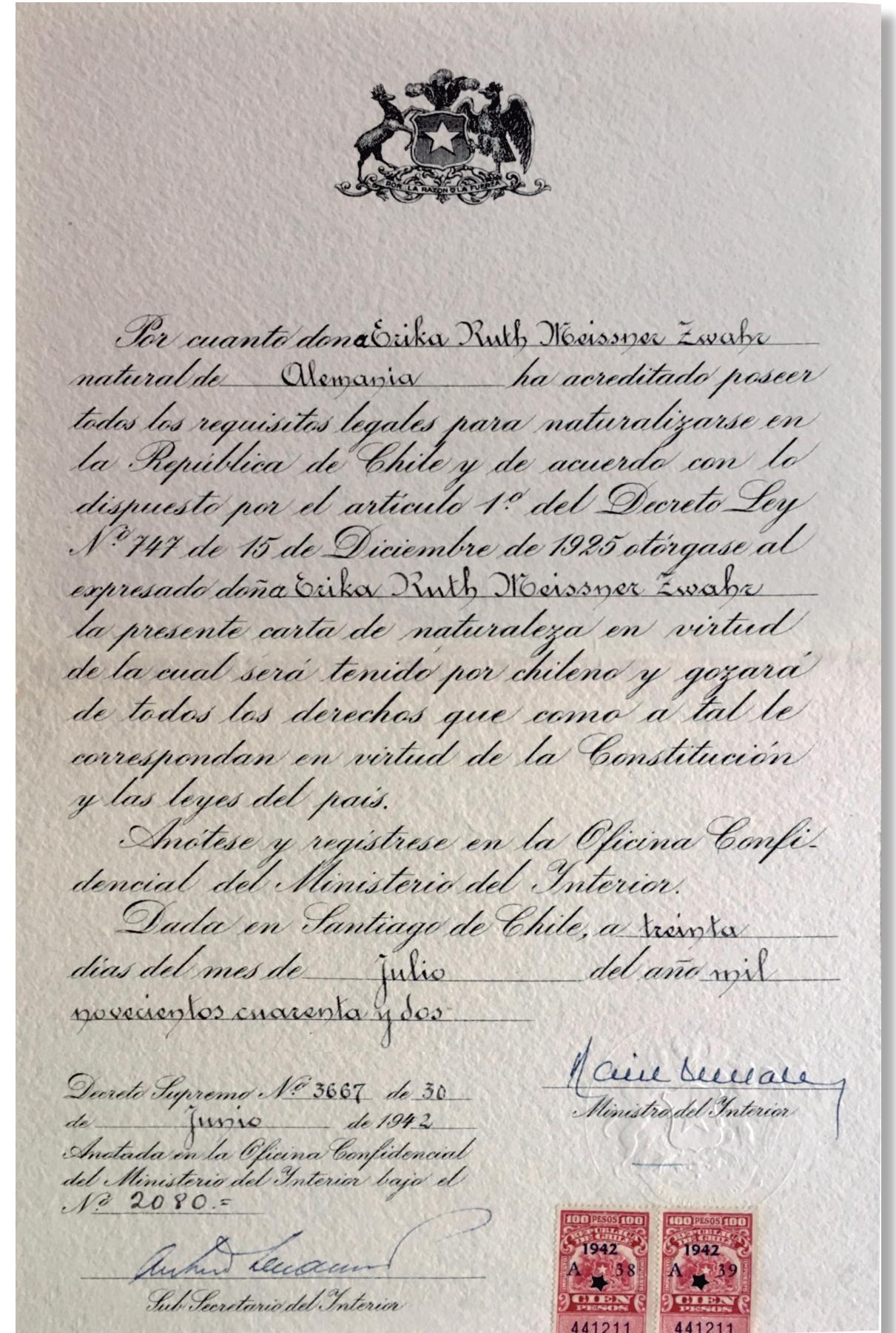
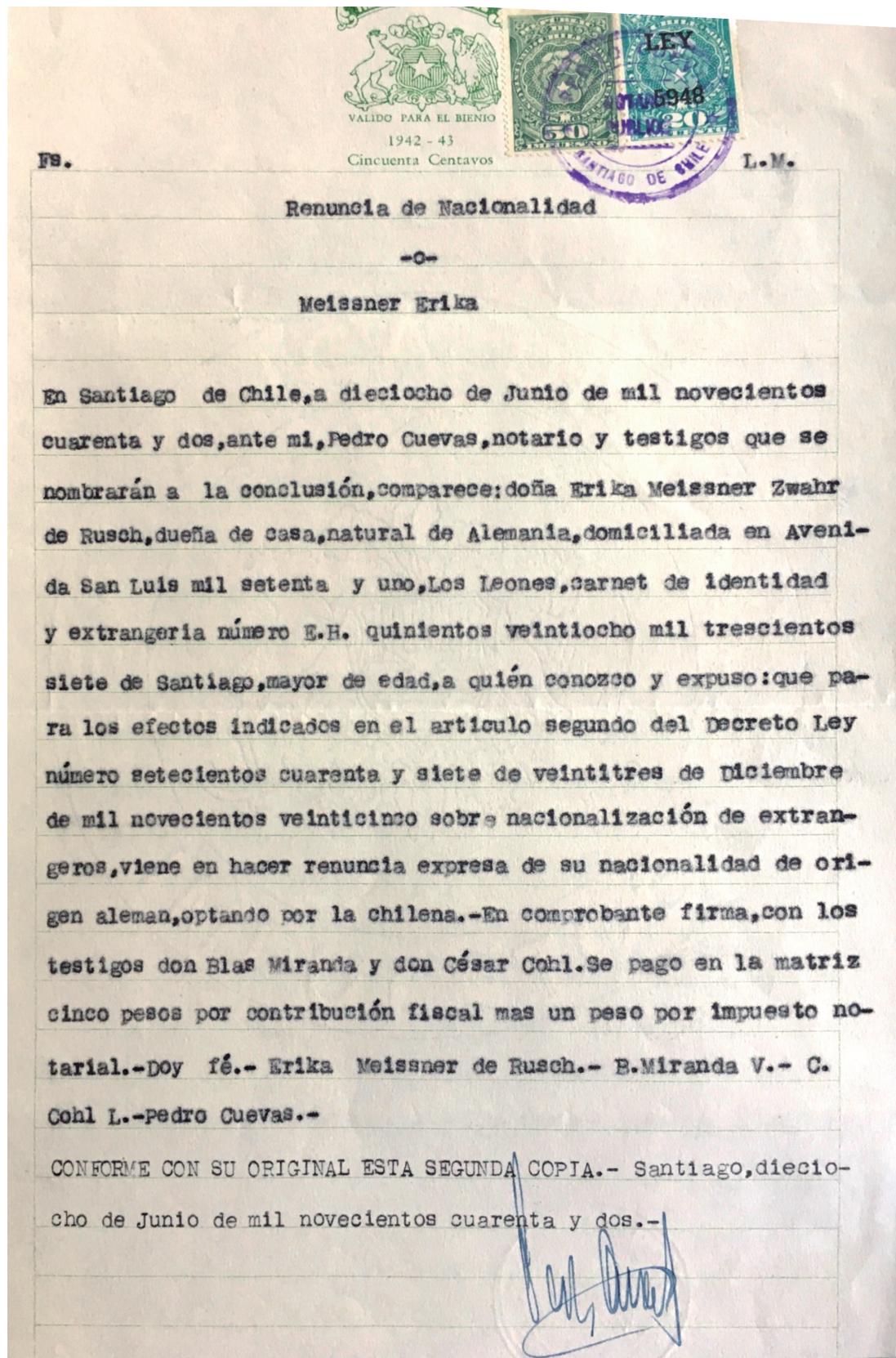


La madre de Erika falleció algunos meses más tarde (17 de marzo del año 1937) en Dresden. De manera que el matrimonio fue también una despedida de su madre. El padre, Rudolf, vivió hasta el año 1975. Ambos están sepultados en el cementerio de Dresden junto con su hijo Gottfried y su señora Hildegard.

Cabe mencionar que ir a Europa en esa época era solo posible en barco. No habían barcos exclusivos de pasajeros, sino cargueros con algunas habitaciones para pasajeros. Cada viaje duraba 6 semanas, de manera que este viaje de matrimonio en total duró más de 5 meses. Con el fin de costear en parte el viaje, Federico consiguió un contrato con la "Radio Hücke" para transmitir los Juegos Olímpicos de Berlín del año 1936. Es por esto que la recién casada pareja viajó a Berlín para ver los Juegos desde uno de los palcos privilegiados para la prensa, que justamente se encontraban sobre el asiento de Adolf Hitler. En las noches después de ver lo que pasaba durante el día, transmitían los resultados a Chile.

Antes de casarse, Erika debió ir al Ayuntamiento de la ciudad a pedir la autorización civil para el matrimonio. Le preguntaron si estaba en conocimiento que se estaba casando con alguien que no era de "raza aria". Ella respondió que "sí" y no dudó sobre ello, a pesar que esto le costó la nacionalidad alemana, que le fue quitada en ese momento debido a su decisión. Años después, cuando de la Embajada Alemana en Chile le ofreció recuperar su nacionalidad, orgullosa como era ella, decidió que Chile la había recibido cuando su país natal le había quitado su nacionalidad y que ahora no le iba a dar la espalda al país que la acogió. Nunca recuperó su nacionalidad alemana y falleció como chilena.

DOCUMENTOS DE RENUNCIA A LA NACIONALIDAD ALEMANA Y DE OTORGAMIENTO DE LA CHILENA



De vuelta a Chile el matrimonio llegó a la casa que tenía Federico en Luis Thayer Ojeda N°. 1071, donde nacieron y se criaron los primeros años sus 3 hijos Klaus, Hans Victor y Enrique o Heiner. Erika llevaba todas las mañanas los hijos en bicicleta al Colegio Alemán de Antonio Varas. Durante el día se preocupaba no solo de su casa, sino también de su suegra Juana Saelzer (la llamaban Vita), que vivía en una casa construida por Don Federico en la Calle Roberto del Río, que estaba conectada directamente por los fondos de los sitios. Vita vivía con su hijo Teodoro (soltero), hermano de Federico.

Además, ella manejaba un pensionado para estudiantes de habla alemana del sur de Chile, para financiar los costos de la casa.

En esta casa la familia vivió desde el año 1936 hasta 1948.



En 1948 la familia se mudó a una casa propia que construyeron en la Calle Sebastián El Cano N°1512 en Las Condes, en un terreno de alrededor de 2.300m², espacio donde Erika pudo desarrollar su pasión por la jardinería.



En esta casa la familia vivió del año 1948-1975.



Tenía un gran jardín de rosas, con el cual Erika ganó muchos premios en diferentes exposiciones, una gran huerta y todo tipo de árboles frutales. No sólo eso, además tenía un gallinero, patos, un corral de hasta 30 conejos e incluso chanchos. Todo esto lo administraba y cuidaba ella y gracias a eso en la casa siempre hubo fruta y verdura fresca, huevos, pollos y casi todo lo necesario para poder alimentarse de manera autónoma. Esto por supuesto significó un tremendo aporte al presupuesto familiar, aunque también significaba que por ejemplo ella se tenía que levantar en la mitad de la noche a regar la chacra, ya que era la única hora en que el agua de la acequia estaba disponible. Fue de mucha ayuda su sacrificio para la familia, ya que los ingresos no eran muy altos y ella buscaba siempre las formas de hacer mucho con poco. El terreno era tan grande que se usaba un arado con caballo para preparar los cultivos.



En 1978 se vendió la casa y el matrimonio se trasladó a un departamento en Avda. Manquehue frente a la Clínica Alemana. Ahí vivió Erika hasta su fallecimiento el 30 de septiembre de 2016.

Para las vacaciones Federico arrendaba, por años completos, una pequeña casa en el balneario de San Sebastián, cerca de Cartagena. En ese balneario se habían concentrado muchas familias chileno-alemanas, de manera que siempre había entretenimientos y hay excelentes recuerdos de esta época.

Mas adelante la familia compró un terreno en el barrio Pinomar del Balneario El Quisco y construyó una casa prefabricada, que fue donde por muchísimos años pasamos nuestras vacaciones. Este fue el refugio de toda la familia, incluso una vez casados los hijos. Algunos nietos conocieron este lindo y acogedor lugar. También el papa de Erika en sus visitas a Chile disfrutaba el Quisco.



En la casa de San Sebastián.



En las dunas de San Sebastián.



Rudolf Meissner, preparando un asado en la casa de El Quisco.



Casa de El Quisco.



Rudolf Meissner (suegro), Federico Rusch, Juana Saelzer (mamá).

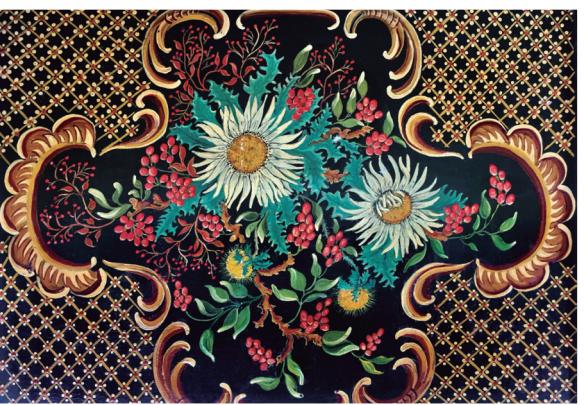
Erika siempre fue una persona con mucho talento artístico, lo que ha demostrado desde un comienzo decorando las vitrinas cuando se hizo cargo de la Cafetería de Hucke. Para "Ostern" (Pascua de Resurrección) decoró todo el local y las vitrinas con imágenes del Conejito Pascuero, una tradición que en Chile prácticamente no se conocía. Se dice que a partir de ese hecho se empezó a difundir esta tradición en Chile.

Una vez casada, gracias a sus habilidades creativas y artísticas, empezó a confeccionar distintos productos artesanales, que en parte vendía para contribuir a los gastos domésticos.

Así por ejemplo decoraba botellas, pintaba con la técnica de la "Bauernmalerei" bandejas, cajas y ganchos de madera o creaba piezas de orfebrería o cucharas decorativas con piedras-ágatas que se buscaban en los cerros de San Sebastián y luego en el Quisco. Estas piedras-ágatas se pulían por 3 a 4 semanas en unos tambores especiales con arena que giraban gracias a un motor. Esta maquinaria la construyó su hijo Hans-Victor. Así toda la familia participaba y aportaba al trabajo de la Omi y al ingreso familiar.

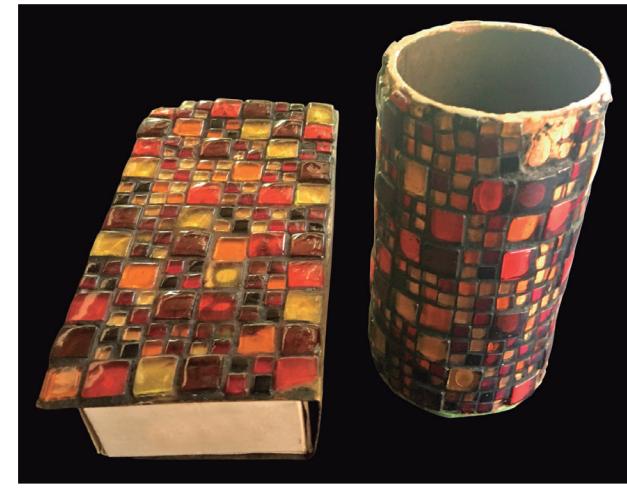
Era común y frecuente ver a Ico acompañando a Erika en la producción de sus artesanías, realizando labores que él dominaba.

Su trabajo artístico continuó y una de sus fases más largas fue la del trabajo en cobre. Durante años trabajó las técnicas del ácido y de esmaltes sobre cobre, dos técnicas que desarrolló con gran fineza y rigor, tanto tomando inspiraciones de símbolos y dibujos diaguitas de pueblo originario del norte de Chile, como con inspiraciones propias más libres. Hizo grandes platos, lámparas, collares, decoraciones murales, candelabros y muchas cosas más que se vendían en la exclusiva tienda Chileart.



Participó además en lo que en esos años se llamaba "La Casa de la Luna Azul" en Lastarria, lugar de encuentro para artistas de la época, que contaba con talleres, actividades y tertulias. Era un lugar de vanguardia donde fue desarrollando cada vez más su lado artístico. Es uno de los ejemplos que muestran que la Omi era muchas cosas en uno, una mujer muy hacendosa y dedicada a su familia y marido, y que nunca dejó de tener tiempo para sus tres hijos, pero a la vez una mujer creativa y moderna que no le tenía miedo a participar en círculos nuevos y diferentes.





A pesar de los constantes sacrificios y trabajo que tanto Erika como Ico tuvieron que hacer para sostener a la familia, siempre lograron de una u otra forma ir unas semanas de veraneo a la playa, primero arriendando durante años en San Sebastián, y luego con la casa propia en El Quisco. Quisco rápidamente se convirtió en el oasis de la familia, donde pasaron maravillosas vacaciones. Para la Omi sobre todo significó mucho esta casa, ya que después de la muerte del Opi ella iba frecuentemente, y a veces por semanas, donde se dedicaba a leer, hacer sus trabajos de cobre y cuidar su jardín. Pudo hacerlo hasta que cumplió 90 años, edad a la que ya tuvo que dejar de manejar y vendió con mucha pena su casa.

La casa de Sebastián El Cano se vendió en el año 1978, cuando los hijos después del colegio habían completado sus estudios universitarios con éxito y habían tomado cada uno su camino.

Klaus se casó con Gerti Barentin y se fueron a Hannover para un postgrado. Siguieron años más tarde Hans Victor y Heiner, como solteros, que viajaron a Suiza y Münster para sus respectivos estudios de postgrado.

La venta de la casa de Sebastián El Cano y la compra de un departamento en Manquehue Norte, resultó ser una decisión acertada y tomada justo a tiempo, ya que tan sólo 4 años después, el 3 de agosto del año 1982, fallece Federico, dejando a Erika en el departamento que fue su hogar definitivo y donde vivió hasta sus últimos días.

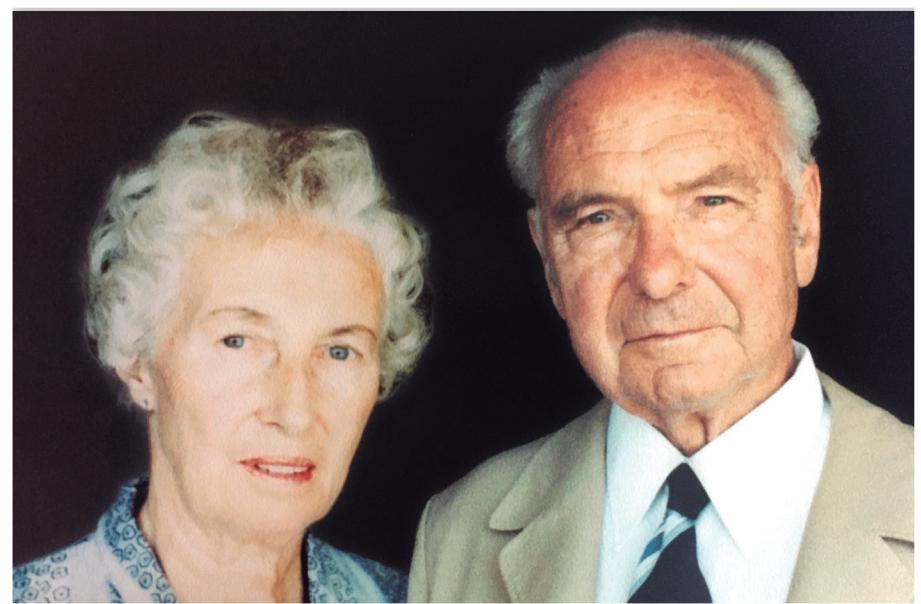
Durante 35 años la Omi estuvo viuda y durante todos esos años fue una mujer muy activa. Empezó por tomar la Presidencia de la junta de vecinos del Condominio de Manquehue Norte, cargo que había tomado el Opi apenas llegaran al lugar, y se mantuvo en el hasta sus 92 años, dedicándose sobre todo a la contabilidad y a cuidar y gestionar los jardines.



Cumpleaño “80”
13.01.1982

El día que Federico cumplió “80 años”.

Esta sería la última foto familiar, antes de fallecer Ico, el 3 de agosto de 1982.



Erika e Ico
con sus hijos y nueras.



Erika viajó varias veces a visitar a Hans Victor, Gabi y familia a los distintos lugares donde vivieron, primero en México, luego en Suiza, y finalmente antes de volver a Suiza, en China.

Solía quedarse un par de semanas o meses, aprovechando la oportunidad de hacer viajes más cortos a lugares cercanos. La Omi viajó a China a los 86 años de edad y nunca permitió que en los últimos viajes la familia la viera llegando en silla de ruedas, porque así de fuerte y determinada era y capaz de valerse sola.



Erika en Suiza.



y en China.

CELEBRANDO LOS CUMPLEAÑOS DE OMI

Para esta celebración de los 100 años no pudieron asistir Hans Victor, Gabi, y Jennifer con su familia, por lo que aquí los hacemos presentes a través de un saludo que escribió Jennifer y una foto de Hans Victor, Gabi y sus nietos Frederik, Ferdinand, Jaden y Colin.



Celebrando los 80 años de Erika.



Celebrando 90 años en el Club Manquehue con sus hijos Heiner, Hans Victor y Klaus.



En Pichidangui con los hijos.



y con las nueras.



Erika celebra sus 90 años con sus hijos Heiner, Hans Victor y Klaus, con sus nueras y nietos en el Club Manquehue.

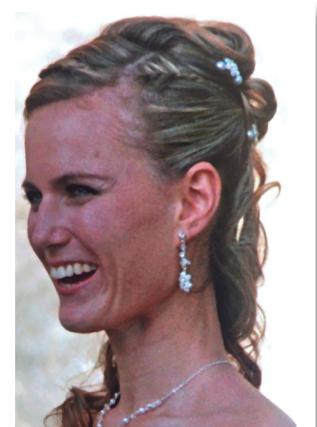
Y vino la gran celebración de los 100 años.



100 AÑOS DE LA "OMI" CON SU FAMILIA



Los 9 nietos para los 100 años de "OMI"



Jan, Matías, Philipp, Sandra, Michael, Hermann, Sven, Andrés, Jennifer.



Los nietos Jan, Hermann, Michael, Sandra, Sven, Matías y Andrés.



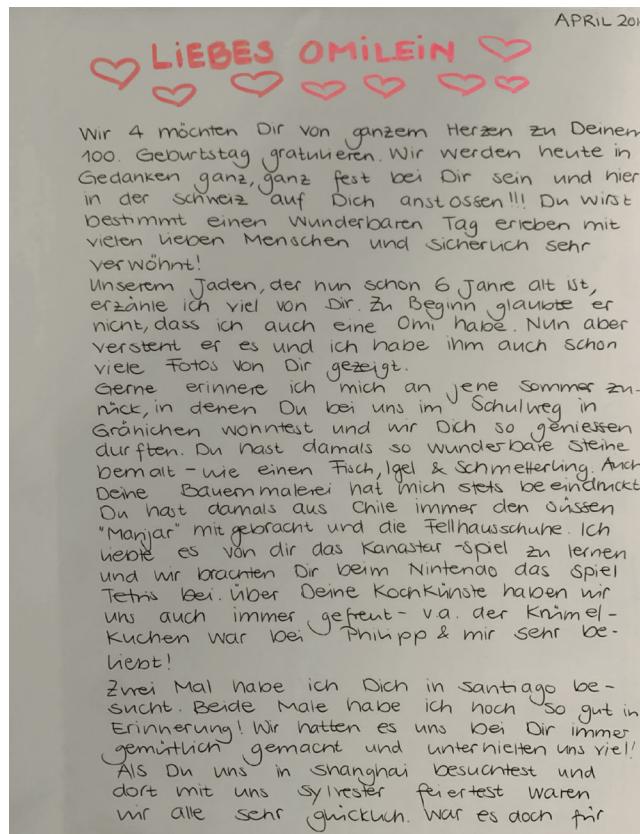
Los Hijos, Heiner, Hans Victor y Klaus.



Con sus bisnietos.



Con sus nietos: Jan, Andrés, Sandra, Herman, Philipp, Sven, Matías, OMI y Michael.



Dich eine sehr, sehr lange Reise!
Du interessierst Dich für die chinesische Kultur, lerntest mit Essstäbchen essen und warst von Vieltem Begeistert!
Viel Zeit durfte ich mit Dir nicht verbringen. Die gemeinsamen Stunden mit Dir waren dafür intensiv & wunderschön!
Meinen Ehemann und meine beiden Söhne hören sich gerne die Erlebnisse mit Dir an und sind traurig, durften sie Dich noch nie kennen lernen!

Wir haben Dich sehr, sehr lieb und wünschen Dir einen wunderbaren Geburtstag!

Einen dicken "Abrazos"

JENNIFER & Daniel
MIT
JADEN x. COLIN

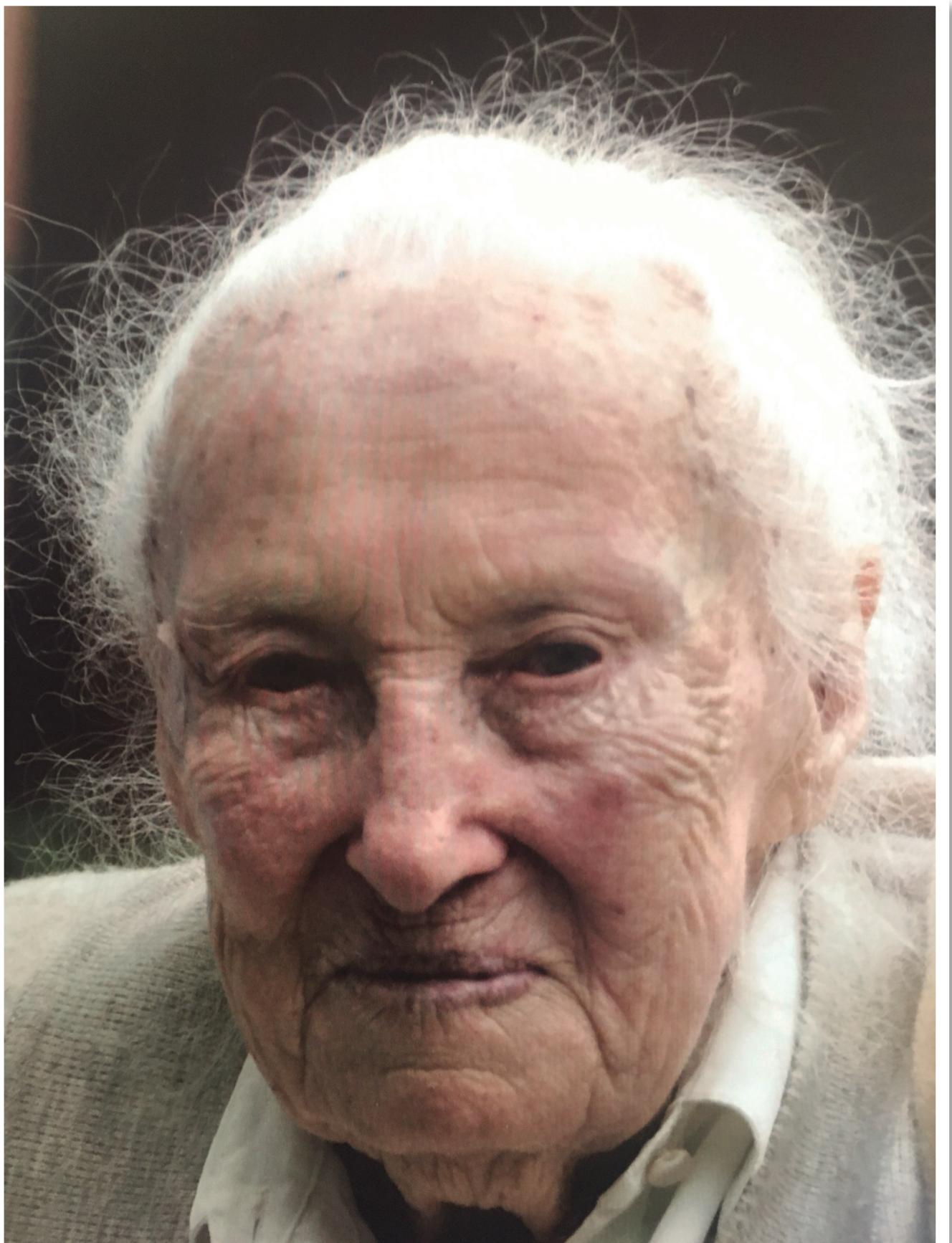
Erika falleció a los 102 años de edad el 30 de septiembre de 2016 en su departamento. Su gran celebración de 100 años fue la última vez que salió de su departamento, que estaba en un tercer piso, sin ascensor.



Y sus nietos están en esta foto para el recuerdo después de su funeral.



Hans Victor, Gabi, Frederik, Ferdinand, Jaden y Colin.



18 Abril 1914 +30 Septiembre 2016.

A CONTINUACIÓN LAS PALABRAS PERSONALES DE DESPEDIDA DE SU NIETA SANDRA

Creo que ya a este punto escuchando un poco la historia de la Omi uno se queda pensando en que este es tan solo un breve resumen de 5 páginas que con suerte rasguña superficialmente lo que fue toda una vida de 102 años que vivió esta mujer a través de más de un siglo atravesando las más distintas tendencias, épocas y sucesos históricos que se fueron sucediendo con los años. Su historia se conforma de una larga sumatoria de hechos, anécdotas y vivencias, alegrías y tristezas, todos marcados por lo que fue su fuerza, carácter y determinación.

Pensar que ya de joven tuvo la claridad y determinación de saber lo que quería y que esto por lo demás fuera tan exótico como partir a un país al otro lado del mundo. Tener la valentía para irse prácticamente a comienzos del siglo pasado tan sólo con 19 años de su país y además sola, sin saber hablar español, en una travesía en barco por 5 semanas a lo desconocido, en una época donde no existían ni los teléfonos o fax o emails y donde cada carta se demoraba 5 a 6 semanas en llegar a su destino al otro continente. Sin embargo la Omi era determinada y sabía lo que quería. Cuando llegó a Chile era "un bicho raro", ya que por un lado para la sociedad chilena en la cual las mujeres de la época no trabajaban, era una mujer extraña y extranjera y por el otro lado era una alemana que la colonia chileno alemana no conocía. Sin hacer caso de esto supo hacerse sus propios amigos a través del circuito del Ausflugsverein y otros entornos nuevos que ella decidió explorar por su cuenta. Cuando el Opi no se definía por ella, ella siguió dejándose cortejar por otros, a pesar que sabía con certeza que el Ico era su hombre y que en algún momento él se daría cuenta, y aunque ese darse cuenta por parte de él fue un poco a último momento bastante extremo, finalmente ella logró quedarse con él....como decía y contaba luego, "se quedó con el jefe" y se sonreía pícara.

Tuvo una larga, completa y variada vida: Trabajó desde joven, fue una fiel compañera, abnegada y excelente madre que fue por lo demás decisiva en la educación de sus hijos ya que estaba siempre presente y dispuesta cuando la necesitaban, colaboró a mantener a su familia y desarrolló sus talentos artísticos....todo esto considerando que su familia estaba compuesta por 4 hombres y ella...en una época en que las mujeres se llevaban el 100% del trabajo doméstico del hogar, viajó por el mundo y fue finalmente la matriarca de la familia Rusch Meissner, cuidando de todos nosotros y haciéndonos con cariño todo tipo de queques y galletas, sobre todo en Navidad.

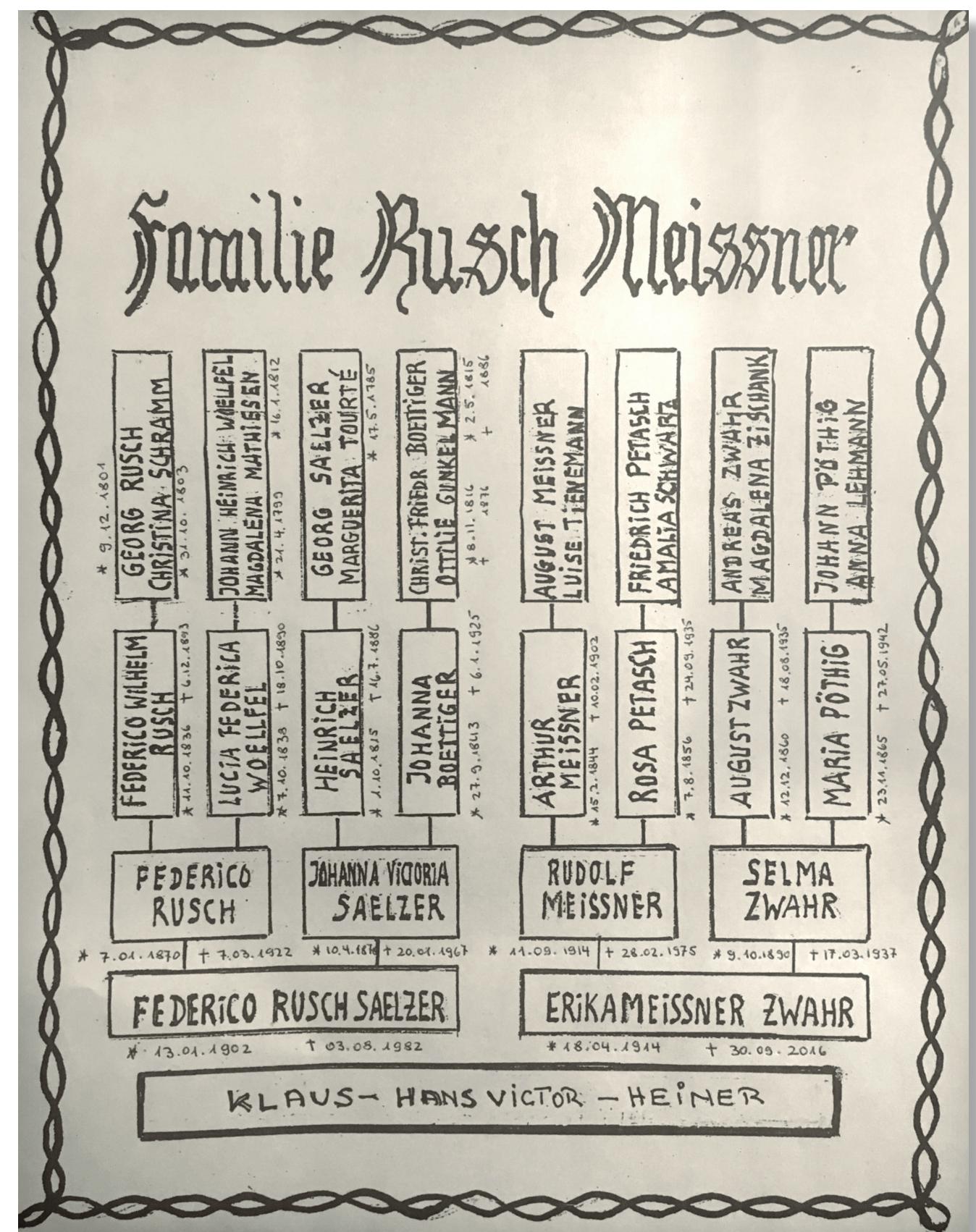
Yo tuve la suerte de compartir mucho con ella, por un lado desde chica por la faceta artística en la época de colegio cuando salíamos de vacaciones y antes de Navidad me iba días enteros a hacer los regalos de Navidad con ella. Cada año tenía una idea diferente para que desarrolláramos: pintar calabazas o platos, hacer coronas de Navidad o mil cosas más. Una vez me fui ya un poco más grande al Quisco con ella por varios días a aprender sobre el esmalte en cobre. En las noches nos leíamos nuestros libros, veíamos películas, conversábamos y ella siempre en su sillón con un pequeño traguito. Ya adulta viví hace 10 años durante 5 en el mismo condominio. Muchas veces me cruzaba a su edificio y pasábamos horas conversando en las noches y ella sacaba una y otra vez su botella de cognac 3 palos... que debo decir no es el mejor del mercado y que cuando una vez un pololo le trajo uno mas elegante lo encontró un asco.... Lo divertido es que la botella la tenía escondida tras una mesita al lado del sofá, donde también guardaba su Sahnenuss de siempre (hasta el último momento de su vida fue una fanática de los chocolates), sirviéndome de este cognac 3 palos en sus vasitos chiquititos y muchas veces a ella no se le movía ni un pelo mientras yo salía media tambaleque a cruzar de vuelta a mi casa. Los cuentos que me contaba y las cosas que comentaba a mí de los míos siempre me delataban una tremenda mujer re vanguardista y moderna, a pesar de tener algunas facetas ultra conservadoras. Tenía un tremendo y fuerte carácter que imponía siempre, el que se le cruzaba y no le gustaba por alguna razón era imposible cambiara su opinión, pero por otro lado era tremadamente pícara y con un humor tremadamente fino, y se le escapaban muy pocas cosas, porque tenía un gran olfato para lo que estaba pasando alrededor suyo.

Siempre fue independiente y logró gracias a esto rearmar su vida tras la muerte del Opi. Esta independencia la logró mantener hasta los últimos años de su vida, amando su departamento y negándose con amenazas de tirarse por el balcón de mudarse a un hogar de ancianos. No aceptó más que una ayuda de un par de horas a la semana en su casa hasta los 97 años de edad, edad en la cual finalmente y contra su voluntad, tuvo que recibir atención y cuidado de forma permanente. No hubo día que no pasara en que pedía que le sacaran esta ayuda, que aseguraba que podía hacerlo todo sola o que amenazaba nuevamente con tirarse por el balcón

para abajo si no lo hacíamos. Porque así era la Omi, con el tremendo carácter hasta el final. Lamentablemente su mente seguía de 20 años cuando su cuerpo ya acusaba los 100 y no podía desplazarse de manera segura por el departamento o bajar los 3 pisos del edificio sin ascensor, lo que la enojaba y se las manejaba como podía para arreglárselas y como fuera sin ayuda. Sin embargo a pesar de esta limitaciones celebramos en grande sus 100 años en el jardín de mi papá Heiner y estuvo prácticamente casi hasta el último año de vida consciente y lúcida a pesar de sus limitaciones físicas.

El año pasado falleció tras una larga enfermedad su hijo Hans Victor y hoy la suceden 2 hijos, 9 nietos y 16 bisnietos.

Aprovecho la oportunidad de agradecer con mucho cariño a las dos mujeres que cuidaron a la Omi en sus últimos años, Marisol Araya y Ximena Vasquez, así como a Beatriz Garate quien coordinaba y supervisaba el cuidado



Árbol Genealógico hecho a mano por Erika.

